



**Ξάνθη**  
**Γιορτές**  
**Παλιάς Πόλης**

**2023**

Old Town Festival of Xanthi

**2-9**  
Σεπτεμβρίου





## Οι Γιορτές Παλιάς Πόλης φέτος συμπληρώνουν 32 χρόνια ζωής

Οι Γιορτές Παλιάς Πόλης αποβλέπουν, στην ανάδειξη, προβολή και ανάπτυξη, ενός οικιστικού χώρου, με ιδιαίτερα χαρακτηριστικά, με βαριά ιστορική και πολιτιστική κληρονομιά, ώστε να γίνει συνείδηση από όλους, η ευθύνη που φέρουμε για την προάσπιση αυτού του λίκνου της πολιτιστικής μας κληρονομιάς και ταυτότητας. Κατά την διάρκεια των εν λόγω γιορτών, η πόλη μας ζει για λίγο στο χτες, ξυπνώντας μέσα στις καρδιές θύμισες, βιώνει το παρόν, έχοντας αφεθεί στους ρυθμούς της μουσικής που πλημμυρίζει τα στενά σοκάκια του παραδοσιακού οικισμού.



### Υγειονομική κάλυψη

Το Σώμα Εθελοντών Σαμαρειτών, Διασωστών και Ναυαγοσωστών Ξάνθης του Ελληνικού Ερυθρού Σταυρού και η Ομάδα Διάσωσης και Διαχείρισης Ανθρωπιστικών Κρίσεων, αναλαμβάνουν την υγειονομική κάλυψη των Γιορτών Παλιάς Πόλης 2023.



**Σ**ας καλωσορίζω στον κορυφαίο πολιτιστικό θεσμό του Δήμου Ξάνθης, που προβάλλει την ιστορία, τον πολιτισμό, την κουλτούρα, τα ήθη και τα έθιμά της, μέσα στον ανοιχτό μουσειακό χώρο: την Παλιά μας Πόλη - αυτήν την «*παραμυθένια Ξάνθη, τη διατηρητέαν*», όπως την αποκαλούσε ο Μάνος Χατζιδάκις...

Ελάτε να περπατήσουμε στα πλακόστρωτα σοκάκια να περιδιαβούμε ανάμεσα στα επιβλητικά αρχοντικά να πάρουμε μια γεύση από παλαιότερες εποχές, στο σήμερα, ακολουθώντας τον «δρόμο» του Πολιτισμού, που ενισχύει τους δεσμούς μεταξύ των ανθρώπων.

Ευχαριστώ θερμά όλους όσοι στηρίζουν, με μεράκι τις Γιορτές Παλιάς Πόλης, τους φορείς και τους συλλόγους της πόλης μας, αλλά κυρίως τις Ξανθιώτισσες και τους Ξανθιώτες -το ενθουσιώδες Εθελοντικό Κίνημα της περιοχής μας- που αποτελούν και τους πρωταγωνιστές, όπως και σε κάθε πολιτιστικό θεσμό που ο Δήμος Ξάνθης έχει την τιμή να διοργανώνει.

Η Ξάνθη υποδέχεται τους επισκέπτες της σε έναν τόπο απaráμιλλης ομορφιάς και με όχημα την πολιτιστική της κληρονομιά, το κέφι και τη φιλοξενία της, θα προσφέρει και φέτος πολύτιμες στιγμές ξεγνοιασιάς, ψυχαγωγίας, δημιουργικότητας.

**Ο Δήμαρχος Ξάνθης  
Εμμανουήλ Χρ. Τσέπελης**



**Σ**ας καλωσορίζουμε στην 32η περίοδο εκδηλώσεων των Γιορτών Παλιάς Πόλης. Στον παραδοσιακό οικισμό της Ξάνθης, επισκέπτες, εθελοντές, κάτοικοι, θα γιορτάσουμε μαζί, θα ανακαλύψουμε πτυχές της ιστορίας μας, θα απολαύσουμε γεύσεις και ήχους δημιουργώντας αξέχαστες αναμνήσεις σε αυτή τη μοναδική εορταστική περίοδο. Σύλλογοι και φορείς ετοίμασαν και μας παρουσιάζουν ένα πλούσιο πρόγραμμα, σύγχρονο και παραδοσιακό, όπως ακριβώς και ο οικισμός που μας φιλοξενεί.

Καλές Γιορτές

**Ηλίας Ασκαρίδης**  
**Πρόεδρος του Κέντρου Πολιτισμού Δήμου Ξάνθης**



**Κ**αλωσορίζω το θεσμό των γιορτών της παλιάς πόλης. Όπως κάθε χρόνο, έτσι και φέτος, το πρόγραμμα των γιορτών μετατρέπει τα σοκάκια της πόλης σε ένα ονειρεμένο σκηνικό, στο οποίο λαμβάνουν χώρα πλήθος μουσικών και χορευτικών εκδηλώσεων.

Οι γιορτές αποβλέπουν στην ανάδειξη, προβολή και ανάπτυξη του οικιστικού χώρου, που έχει ιστορικό και πολιτιστικό υπόβαθρο και στόχο έχουν να τον αναδείξουν και να τον προβάλλουν.

Κάνοντας μια βόλτα στα σοκάκια της παλαιάς πόλης μπορεί ο καθένας μας να θαυμάσει την αρχιτεκτονική των οικιών, τη ρυμοτομία εκείνης της εποχής και να γοητευτεί με τη μοναδική ομορφιά τους. Είναι χρέος όλων μας να αναδείξουμε και να διατηρήσουμε ακέραια αυτήν τη μοναδική κληρονομιά μας.

Η Περιφέρεια Ανατολικής Μακεδονίας και Θράκης, ως συνδιοργανωτής, στηρίζει έμπρακτα το θεσμό αυτό που αναδεικνύει την ιστορική, πολιτιστική, πνευματική και κοινωνική διάσταση της περιοχής μας αυτής. Ο πολιτισμός δεν πρέπει να ξεχνάμε πως διδάσκει, ενώνει και ανυψώνει.

**Κωνσταντίνος Κουρτίδης**  
**Αντιπεριφερειάρχης Ξάνθης**





## Ξενάγηση στον παραδοσιακό οικισμό

Οργανωμένες καθημερινές ξεναγήσεις σε όλη την διάρκεια των γιορτών (μέχρι Κυριακή 10 Σεπτεμβρίου) στην παλιά πόλη σε μικρά γκρουπ επισκεπτών με την ευθύνη αδειοδοτημένου ξεναγού. Αναλυτικά το πρόγραμμα έχει ως εξής:

| ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ         | ΩΡΕΣ                        |
|--------------------|-----------------------------|
| Σάββατο 2/9/2023   | 10:00-11:30 και 18:30-20:00 |
| Κυριακή 3/9/2023   | 10:00-11:30 και 18:30-20:00 |
| Πέμπτη 7/9/2023    | 18:30-20:00                 |
| Παρασκευή 8/9/2023 | 18:30-20:00                 |
| Σάββατο 9/9/2023   | 10:00-11:30 και 18:30-20:00 |
| Κυριακή 10/9/2023  | 10:00-11:30 και 18:30-20:00 |

Μπορείτε να προγραμματίσετε την επιθυμητή μέρα και ώρα σκανάροντας τον παρακάτω κωδικό:



Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν.



## Σαββάτο 2 Σεπτεμβρίου

Κεντρική Σκηνή - Πλατεία Μητροπόλεως

20:30

### Επίσημη έναρξη των Γιορτών Παλιάς Πόλης από τον Δήμαρχο Ξάνθης Εμμανουήλ Χρ. Τσέπελη

.....  
20:45

### Συναυλία Στέλιος Ρόκκος «Music is life»

**Ε**ίναι ξεχωριστός, πηγαίος, εκρηκτικός πάνω στη σκηνή, είναι ο μουσικοσυνθέτης και ερμηνευτής πολλών επιτυχιών που πάντα τα live του γράφουν ιστορία. Είναι ο Στέλιος Ρόκκος που και το φετινό καλοκαίρι, θα ταξιδέψει στη χώρα και θα δώσει στον κόσμο αυτό που θέλει η ψυχή του: ωραία τραγούδια, ανεβασμένη διάθεση, συγκίνηση και αλήθεια. Ο Στέλιος Ρόκκος, ροκ και εναλλακτικός, με ιδιαίτερη χροιά και με μοναδικές ερμηνείες, θα παρουσιάσει ένα ξεχωριστό πρόγραμμα με δικά του τραγούδια αλλά και με κομμάτια που αγαπά. «Music is life» και για τον Στέλιο Ρόκκο είναι και... for ever!



**COSMOTE**



COSMOTE CHRONOS

# Δίνουμε ζωή στην ιστορία μας.



Με τη νέα εφαρμογή COSMOTE CHRONOS  
τα πιο σπουδαία μνημεία της Ακρόπολης  
ζωντανεύουν ξανά, για όλο τον κόσμο.  
Οι τεχνολογίες του μέλλοντος AR, VR και AI  
φέρνουν το σπουδαίο παρελθόν μας στο σήμερα.



Κατέβασε τη νέα εφαρμογή.



Σε συνεργασία με:



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
Υπουργείο Πολιτισμού και Αθλητισμού



**COSMOTE**

Ένας κόσμος, καλύτερος για όλους.

Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

10:00

## Ξενάγηση στον παραδοσιακό οικισμό



Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.

Αθλητικό Κέντρο «Φίλιππος Αμοιρίδης»

15:30

## 6ο Σκακιστικό Τουρνουά Γιορτών Παλιάς Πόλης, αγώνες Rapid



Ο Σκακιστικός Όμιλος Ξάνθης, γνωρίζοντας τα πολλαπλά οφέλη που προσφέρει σε κάθε άνθρωπο η ενασχόλησή του με το σκάκι, προσπαθεί συνεχώς, μέσω συλλογικών αλλά και δικών του πρωτοβουλιών, να εντάξει το σκάκι στην καθημερινότητα ολόένα και περισσότερων παιδιών (και όχι μόνο!) και να προβάλλει το άθλημα στην κοινωνία της Ξάνθης, συντελώντας σημαντικά στην περαιτέρω διεύρυνση της σκακιστικής κοινότητας. Στα πλαίσια αυτών των προσπαθειών και με την αρωγή του Δήμου Ξάνθης διοργανώνει και φέτος το 6ο σκακιστικό τουρνουά των Γιορτών Παλιάς Πόλης 2023.

Οργάνωση Σκακιστικός Όμιλος Ξάνθης.

Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

18:30

## Ξενάγηση στον παραδοσιακό οικισμό

Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.



Παλιό Δημαρχείο Ξάνθης

19:00

## Εγκαίνια έκθεσης φωτογραφίας «Προσφύγων Σεβάσματα» της Ιεράς Μητροπόλεως Ξάνθης και Περιθεωρίου

Λεπτομέρειες στην σελίδα 52

Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - στην αυλή με τα χαμάμ

19:00

**Βιβλιοπαρουσίαση - Παραμύθι «Ο Σιγανός... ένα σκιάχτρο με ψυχή»**

Ο Σιγανός το Σκιάχτρο που είχε όνειρο ζωής να ταξιδέψει πήρε τη βαλίτσα του έβαλε μέσα την Κυρά Ντομάτα, την περήφανη Κολοκύθα, τη μελιστάλαχτη Μελιτζάνα, το σοβαρό Μπρόκολο και την κυρία Πιπεριά και έχοντας παρέα τη Μάγισσα Χρωματούσα και τη συγγραφέα Ελένη Μπετεινάκη θα κάνουν τα αδύνατα δυνατά για να κάνουν την συνάντησή μας πανπαραμυθένια και παινιδιάρικη. Εσείς θα λείπετε από την παρέα μας; «Ο Σιγανός...ένα σκιάχτρο με ψυχή» της Ελένης Μπετεινάκη κυκλοφορεί από την Ελληνοεκδοτική Οργάνωση; ΦΕΞ - Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - βιβλιοπωλείο Πυργελή. Είσοδος ελεύθερη.



Στέκι Συλλόγου Μικρασιατών Ν. Ξάνθης, οδός Ιωακείμ Σγουρού

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με μουσικές από όλη την Ελλάδα και αυθεντικές λικουδιές και εδέσματα της ανατολής.



Στέκι Συλλόγου Ποντίων Χορευτών Ξάνθης «Τραντέλλενες», πάρκο Λιμνίου

21:00

Παραδοσιακό ποντιακό γλέντι με τους Γιώργο Ορφανίδη (τραγούδι) και τα παιδιά του συλλόγου Μιχάλη Θεοχαρίδη (τραγούδι), Γιώργο Καπαγερίδη (λύρα), Μιχάλη Μαυρόπουλο (λύρα), Γιώργο Γιαννακίδη (νταούλι) και Νεκτάριο Κανδυλίδη (πλήκτρα).

Γωνία Βασ. Κωνσταντίνου και Βενιζέλου (και καθ' όλη τη διάρκεια των γιορτών)

20:00

**«Sweets on the street»**

Το Λύκειο των Ελληνίδων Ξάνθης σας προσκαλεί να γεύεστε καθημερινά τις γλυκές του λικουδιές με την συνδρομή του Θεόδωρου Γιαλάογλου.



Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου Βίστωνες,  
(πλατεία Ματσίνη)

21:00

## Παραδοσιακό και λαϊκό γλέντι με το μουσικό σχήμα «Πλατάνου»



Κάθε Σεπτέμβρη παίρνουμε τα όργανα και στήνουμε το κέφι μας γύρω από τον πλάτανο στην πλατεία Ματσίνη. Το σχήμα «Πλατάνου» και οι «Βίστωνες» σας βλέπουν κάθε χρόνο να μεγαλώνετε μαζί μας με τα γέλια και τις αγκαλιές σας, με τους έρωτες και τις ζωηρές ματιές σας. Θα είμαστε και φέτος εκεί και θα σας περιμένουμε σένιοι και κουρδισμένοι.

Το Σχήμα «Πλατάνου» είναι μια ορχήστρα ποιητικού ελληνικού τραγουδιού που δραστηριοποιείται στη μουσική σκηνή της Ξάνθης και της ευρύτερης περιοχής. Συμμετέχει στις Γιορτές Παλιάς Πόλης από το 1998, καθώς και σε λαϊκές γιορτές και μουσικές συνάξεις, απ' όπου έχουν περάσει πολλοί και αγαπημένοι φίλοι μουσικοί, που ο καθένας και η καθεμιά τους έδωσαν το στίγμα, το κέφι και την αγάπη τους στο κάθε μας γλέντι.

Το σχήμα «Πλατάνου» είναι οι:

Φώτης Αρναούτογλου (μπουζούκι, τραγούδι), Δημήτρης Διαμαντίδης (κιθάρα, τραγούδι), Ευγενία Gaidi Πανταζόγλου (κλαρίνο, γκάιντα, τραγούδι), Χρύσα Παπαδοπούλου (τραγούδι), Γιάννης Πανταζόγλου (ακορντεόν, τραγούδι), Κώστας Γεωργαντζόγλου (κοντραμπάσο) και Γιώργος Παναπλίδης (κρουστά).

Σπίτι Πολιτισμού ΦΕΞ

21:00

## Βραδιά Tango Milonga «El Barrio Antiguo»

Φορέστε το χαμόγελό σας και ελάτε να «βαδίσετε» στα μουσικοχορευτικά μονοπάτια του Αργεντινικού Tango.

Η Ομάδα Τάνγκο της Φιλοπρόοδης Ένωσης Ξάνθης αποτελεί σημείο αναφοράς για το Tango στην πόλη και απευθύνεται σε όσους ήδη το έχουν αγαπήσει αλλά και σε όσους επιθυμούν να το γνωρίσουν.

Οργάνωση: ΦΕΞ - ομάδα Tango Aires της ΦΕΞ (fb: Tango FeXanthis)



Στέκι Συλλόγου Εβριτών Ξάνθης,  
πάρκο Λιμνίου.

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με την ορχήστρα του Γιώργου Συμεωνίδη.



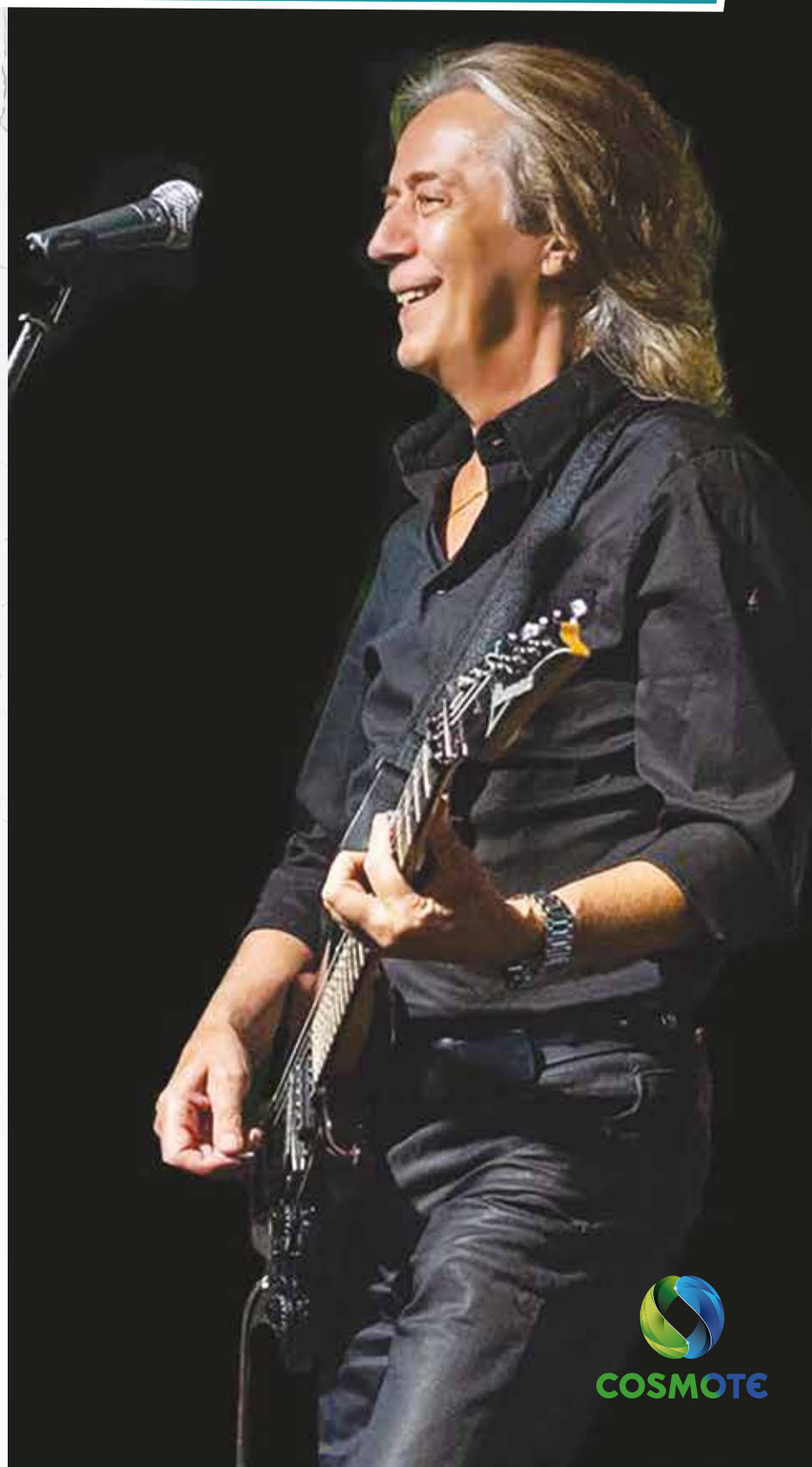
## Κυριακή 3 Σεπτεμβρίου

Κεντρική Σκηνή -  
Πλατεία Μητροπόλεως

20:30

### Συναυλία Κώστας Τουρνάς

**Ο** Κώστας Τουρνάς είναι όλη του τη ζωή μουσικός. Πάντα έκανε διαφορετικά πράγματα και έγραφε αληθινά «δικά μας» τραγούδια. Τραγούδια που «βρίσκουν» την καρδιά μας. Τα πρώτα βήματα του με τους Ρολλ, μας άφησαν εντελώς διαφορετικά τραγούδια από όσα είχαν ακουστεί στην μέχρι τότε μουσική σκηνή. Από τα «Απέραντα χωράφια» και το «Άνθρωπέ αγάπα», μέχρι το «Αθώος», ο καινοτόμος Τουρνάς, ήταν και είναι μόνιμα σε δράση. Η πορεία του γνωστή σε όλους. Αδιάκοπη προσφορά, με μια πλούσια πορεία μέχρι σήμερα. Στις εμφανίσεις του γίνεται αναδρομή στην πορεία του, για περίπου 2.30 ώρες, με την συνδρομή των αγαπημένων του συνεργατών, Δημήτρη Τσοπανέλη, κιθάρα και τραγούδι. Κώστα Βήχο, μπάσο και τραγούδι. Στέλιο Πασχάλη, τύμπανα. Διαμαντή Καλαφατιάδη, πιάνο και πλήκτρα και τον Φώτη Παπαθεοδώρου στον ήχο.



COSMOTE

Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

10:00

## Ξενάγηση στον παραδοσιακό οικισμό



Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.

Αθλητικό Κέντρο «Φίλιππος Αμοιρίδης»

15:30

## 6ο Σκακιστικό Τουρνουά Γιορτών Παλιάς Πόλης, αγώνες Blitz



Ο Σκακιστικός Όμιλος Ξάνθης, γνωρίζοντας τα πολλαπλά οφέλη που προσφέρει σε κάθε άνθρωπο η ενασχόλησή του με το σκάκι, προσπαθεί συνεχώς, μέσω συλλογικών αλλά και δικών του πρωτοβουλιών, να εντάξει το σκάκι στην καθημερινότητα ολόένα και περισσότερων παιδιών (και όχι μόνο!) και να προβάλει το άθλημα στην κοινωνία της Ξάνθης, συντελώντας σημαντικά στην περαιτέρω διεύρυνση της σκακιστικής κοινότητας. Στα πλαίσια αυτών των προσπαθειών και με την αρωγή του Δήμου Ξάνθης διοργανώνει και φέτος το 6ο σκακιστικό τουρνουά των Γιορτών Παλιάς Πόλης 2023.  
Οργάνωση Σκακιστικός Όμιλος Ξάνθης.

Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

18:30

## Ξενάγηση στον παραδοσιακό οικισμό



Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.

Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - στην αυλή με τα χαμάμ

19:00

**Παιδική διαδραστική εκδήλωση βιβλίου «Βιβλιοbingo»**

Ελάτε να παίξουμε βιβλιοbingo μαζί με δυο λάτρες του παιδικού βιβλίου και δύο βιβλιοπώλες (Χρυσούλα Καρολίδου και Δήμητρα Πυργελή). Αν αγαπάτε, λοιπόν, τα βιβλία και τα επιτραπέζια κοπιάστε στην παρέα μας. Μέσα από τη διάδραση θα μάθετε πως να βοηθάτε την ομάδα και μάλιστα με ποιο είδος νοημοσύνης θα γίνεστε περισσότερο βοηθητικοί. Η δράση βασίζεται στην ιδέα της παιδαγωγού Ελένης Γαρυφαλάκη  
**Οργάνωση: ΦΕΞ - Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - βιβλιοπωλείο Πυργελή. Είσοδος ελεύθερη.**



Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - στην αυλή με τα Χαμάμ

20:00

**Εργαστήριο χορού Lindy Hop και Swing party**

Το Lindy Hop είναι ένας αφροαμερικάνικος, κοινωνικός χορός (χορός με ζευγάρια) που χορεύεται σε μουσική swing jazz και βασίζεται στην ελεύθερη έκφραση του κάθε χορευτή αλλά και την καλή επικοινωνία και συνεργασία τους. Γνώρισε την άνθησή του στην διάρκεια του μεσοπολέμου (1920-1940), στο Harlem της Νέας Υόρκης και έκτοτε έχει διαδοθεί σε όλες τις άκρες του πλανήτη! Απευθύνεται σε όλους, ανεξαρτήτως φύλου, ηλικίας, φυσικής κατάστασης.

Γνωρίστε το Lindy Hop με ένα δωρεάν δοκιμαστικό μάθημα χορού! Μετά το μάθημα θα ακολουθήσει swing party (swingfloor)! Σας περιμένουμε όλους! Υπεύθυνοι εργαστηρίου: Αλεξάνδρα Βράνου, τηλ.6940649779 και Αναστασία Κοτσίνα, τηλ. 6955280170. Οργάνωση: ΦΕΞ - Εργαστήρι Lindy Hop [Swing].



Κεντρική Σκηνή - Πλατεία Μητροπόλεως  
 20:00

**Υποδοχή της «Φλόγας της Αγάπης» στα πλαίσια της 21<sup>ης</sup> «Λαμπαδηδρομίας Συλλόγων Εθελοντών Αιμοδοτών Ελλάδας»**

Ο θεσμός πραγματοποιείται κάθε χρόνο και οι εθελοντές αιμοδότες διασχίζουν όλες τις Περιφέρειες της Ελλάδας σε διάρκεια σαράντα ημερών. Στόχος είναι η ευαισθητοποίηση του κοινού στην ιδέα της εθελοντικής αιμοδοσίας και παράλληλα να τονίσει την παρουσία των εθελοντών αιμοδοτών, ως κοινωνικής ομάδας, στην οποία πρέπει να ενταχθούν όσο το δυνατόν περισσότεροι συμπολίτες μας.



Στέκι Συλλόγου Μικρασιατών Ν. Ξάνθης,  
οδός Ιωακείμ Σγουρού

21:00

Οι ήχοι της Ανατολής από την Καππαδοκία μέχρι την Σμύρνη συντροφιά με εκλεκτούς μεζέδες.



.....

Στέκι Συλλόγου Ποντίων Χορευτών  
Ξάνθης «Τραντέλλενες», πάρκο Λιμνίου

21:00

Παραδοσιακό ποντιακό γλέντι με τους Στάθη Πορφυρίδη (λύρα - τραγούδι), Πέτρο Κωστελίδη (νταούλι), Στέλιο Βουλγαρίδη (πλήκτρα) και τα παιδιά του συλλόγου Μιχάλη Θεοχαρίδη (τραγούδι), Γιώργο Καπαγερίδη (λύρα), Μιχάλη Μαυρόπουλο (λύρα).

Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου Βίστωνες,  
(πλατεία Ματσίνη)

21:00

**Παραδοσιακό και λαϊκό  
γλέντι με το μουσικό  
σχήμα «Πλατάνου»**



.....

Στέκι Συλλόγου Εβριτών Ξάνθης,  
πάρκο Λιμνίου.

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με το συγκρότημα «Θρηίκιος Ήχος». Ο «Θρηίκιος Ήχος» είναι ένα παραδοσιακό σχήμα, που γεννήθηκε στην Ξάνθη το 2012 στο τότε τμήμα Παραδοσιακής Ορχήστρας του Λυκείου Ελληνίδων Ξάνθης, με καθηγητή τον διακεκριμένο μουσικό Κυριάκο Γκουβέντα.







## Δευτέρα 4 Σεπτεμβρίου

Κεντρική Σκηνή - Πλατεία Μητροπόλεως

20:30

### Συναυλία Έλσα Καριώτη

**Η** Έλσα Καριώτη, γεννήθηκε στην Θεσσαλονίκη και τα τελευταία 14 χρόνια ζει μόνιμα στη Ξάνθη. Ξεκίνησε να ασχολείται με τη μουσική και το τραγούδι από πολύ μικρή ηλικία. Είναι πτυχιούχος Μουσικής Παιδαγωγικής με μεταπτυχιακό στο κλασικό τραγούδι. Τα τελευταία χρόνια διδάσκει σε δημοτικά και Μουσικά σχολεία. Το 2017 συμμετείχε στο μουσικό διαγωνισμό «Rising Star» στο πλευρό του Κώστα Μακεδόνα όπου ξεχώρισε για την υπέροχη χροιά της φωνής της αλλά και την ευγένεια του χαρακτήρα της. Το 2018 κυκλοφορεί το πρώτο της single «Λεπτομέρεια» σε μουσική, στίχο και παράγωγη Αντώνη και Δημήτρη Παπαβομβολάκη από την Musiccrowshowcase. Στη συνέχεια κυκλοφόρησε ακόμα δυο singles το «C'est la vie» και «Η αγάπη μπορεί». Πραγματοποιεί ζωντανές εμφανίσεις σε αρκετές πόλεις, σε όλη την Ελλάδα με μεγάλη επιτυχία. Στις φετινές Γιορτές Παλιάς Πόλης συμμετέχει μαζί με τους Γαβριήλ Καπάντα (μπάσο), Δημήτρη Μαραντά (πιάνο-synthesizer), Ιωάννη Βαρελίδη (τύμπανα), Στέλιο Αχταρίδη (μπουζούκι - κιθάρα) και θα πραγματοποιήσουν μια μοναδική συναυλία από έντεχνες ελληνικές διασκευές του χθες και του σήμερα.





22:00

## Συναυλία Underhill West

**T**ο κορυφαίο αμερικάνικο περιοδικό Billboard Music World (NYC) τους χαρακτήρισε φέτος ως «έναν από τους πιο πολλά υποσχόμενους και ανερχόμενους ανεξάρτητους καλλιτέχνες εκεί έξω, φέρνοντας κάτι πρωτότυπο στην παγκόσμια μουσική σκηνή, έναν ζωντανό ήχο βασισμένο στην κλασική ποπ με μια μοντέρνα ανατροπή...» και ως «... ένα εξαιρετικό μουσικό δίδυμο από την Ελλάδα, έτοιμο να κατακτήσουν τον κόσμο!», ενώ ακολούθησε πλήθος δημοσιευμάτων, συνεντεύξεων και διθυραμβικών κριτικών από εγχώρια, αμερικάνικα, βρετανικά, βραζιλιάνικα και αυστραλιανά μουσικά περιοδικά ενόψει της κυκλοφορίας του τελευταίου τους album «Mission».

Οι δικοί μας Underhill West, έχοντας διανύσει μία πολύ σημαντική χρονιά στην πορεία τους γεμάτη επιτυχημένες εμφανίσεις σε όλη τη χώρα, έχοντας βραβευτεί τον περασμένο Μάρτιο από την Περιφέρεια Ανατολικής Μακεδονίας και Θράκης για την πολιτιστική τους συνεισφορά και την διάδοση της πόλης μας σε όλη τη χώρα μέσω της μουσικής τους, σας προσκαλούν στην κεντρική σκηνή της πλατείας Μητροπόλεως για να μοιραστούν μαζί σας τα σημαντικότερα κομμάτια τους σε ύφος indie pop, dance και hip hop, αλλά και έξυπνα επιλεγμένες ποπ επιτυχίες όλων των δεκαετιών της παγκόσμιας μουσικής συνθέτοντας μία άκρως διασκεδαστική συναυλία με σκοπό να περάσετε όλοι όμορφα.

Μουσικοί: Μιχάλης Χατζόπουλος (φωνή, ηλ. κιθάρα). Τάσος Αβραμίδης (τύμπανα, programming, φωνητικά). Επαμεινώνδας Τσότσος (ηλ. μπάσο).

[www.underhillwest.com](http://www.underhillwest.com)

Αυλή του Ιερού Ναού Αγ. Βλασίου,  
έναντι οικίας Χατζιδάκι

18:30

## Παιδική εκδήλωση «Παιχνίδια της Γειτονιάς»



Το Λύκειο των Ελληνίδων Ξάνθης προσκαλεί τα παιδιά ηλικίας 7-12 ετών σε ένα ταξίδι στο παρελθόν για να γνωρίσουν και να συμμετέχουν στα αγαπημένα παιχνίδια της γειτονιάς και της παρέας.

Οδός Πανεπιστημίου  
(μεταξύ Πανεπιστημίου και ΔΕΗ)

19:00

Το Επιμελητήριο Ξάνθης στα πλαίσια των Γιορτών Παλιάς Πόλης 2023, διοργανώνει Γενική Έκθεση. Διάρκεια έκθεσης έως τις 7 Σεπτεμβρίου.

Βας. Σοφίας, Θεματικό Πάρκο Λιμνίο

18:30

## «Ζυμαρομαστορέματα» για ενήλικες

Η τέχνη που δεν μεταδίδεται, η γνώση που δεν μοιράζεται... χάνεται! Φορέστε την ποδιά σας και το χαμόγελό σας, πάρτε μαζί σας την διάθεση για δημιουργία και ελάτε να ζυμαρομαστορέψουμε για ακόμη μια χρονιά. Να ζυμώσουμε, να φτιάξουμε πιροσκή και χατσαπούρι, να τα ψήσουμε και να τα απολαύσουμε.

\*Στο στέκι θα συγκεντρώσουμε σχολικά είδη (τσάντες, τετράδια, σβηστήρες, μαρκαδόρους, μπλοκ ζωγραφικής κ.α.), και θα δοθούν σε άπορες οικογένειες του νομού μας.

Οργάνωση: Σύλλογος Γυναικών Ξάνθης



Πλατεία Μητροπόλεως.

Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου «Κάβειροι»

19:00

Δημιουργική απασχόληση παιδιών από τους εκπαιδευτικούς του ιδιωτικού νηπιαγωγείου Ζούγκλα, για παιδιά ηλικίας 4-7 ετών.



Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - στην αυλή με τα χαμάμ

19:00

## Παιδική διαδραστική εκδήλωση βιβλίου «Φύλακας Άγγελος»

Σας περιμένουμε σε μια άκρως διαδραστική και... διασκεδαστική παρουσίαση μαζί με τον Σίμωνα που αναζητά έναν φύλακα άγγελο για να τον προσέχει. Όμως, ποιος θα του το λεγε ότι ο δικός του φύλακας άγγελος θα ήταν ένα... Κορίτσι! Πού ακούστηκε φύλακας άγγελος με τσιμπιδάκια, φρουρού κι αρώματα; Τέτοιος φύλακας άγγελος... να του λείπει! Ή μήπως βιάζεται πολύ να βγάλει συμπεράσματα; Μια ιστορία για αγόρια και κορίτσια, για κορίτσια και αγόρια, για όλα εκείνα που μας κάνουν να μοιάζουμε αλλά και να διαφέρουμε, και που κάνουν τις σχέσεις μεταξύ των δύο φύλων τόσο όμορφες και ξεχωριστές! Εσείς θα λείπετε από την παρέα μας; Ο «Φύλακας Άγγελος» της Σταυρούλας Παγώνα κυκλοφορεί από την Ελληνοεκδοτική. Οργάνωση: ΦΕΞ - Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - βιβλιοπωλείο Πυργελή. Είσοδος ελεύθερη.



Θεματικό Πάρκο Λιμνίο

19:00

## Παιδική εκδήλωση «Αφήγηση Παραμυθιών για μικρούς και μεγάλους...»

Μια φορά κι έναν καιρό μια παρέα φίλων που αγαπά τα λαϊκά παραμύθια έφτιαξε την ομάδα «Παραμυθοθράκες». Από τότε ανταμώνουμε, μικροί και μεγάλοι, και αφηγούμαστε παραμύθια, με το δικό μας τρόπο και τη δική σας βοήθεια. Για να γίνει αφορμή το παραμύθι να ζήσουμε όλοι καλύτερα...

Με την υποστήριξη της Ακαδημίας Ποίησης και Παραμυθιού <http://pf-academy.gr/>  
Οργάνωση - Επιμέλεια: ΙΘΤΠ, «Παραμυθοθράκες» Είσοδος ελεύθερη



Οδός Πανεπιστημίου (μεταξύ Πανεπιστημίου και ΔΕΗ)

19:00

## Έκθεση Επιμελητηρίου Ξάνθης

Το Επιμελητήριο Ξάνθης στα πλαίσια των Γιορτών Παλιάς Πόλης 2023, διοργανώνει Γενική Έκθεση. Διάρκεια έκθεσης έως τις 7 Σεπτεμβρίου



Νεανική Σκηνή - Βασ. Σοφίας και Ύδρας  
20:00

## Συναυλία «Μουσικό Εργαστήρι Άγγελου Μουρβάτη»

Το Μουσικό Εργαστήριο, έχοντας ολοκληρώσει ήδη 24 χρόνια λειτουργίας και ενεργούς συμμετοχής στη μουσική εκπαίδευση της πόλης μας, υποδέχεται τη νέα σχολική χρονιά με μια ακόμη pop-rock συναυλία από τους μαθητές και τις μαθήτριες του. 08



Στέκι Συλλόγου Μικρασιατών Ν. Ξάνθης,  
οδός Ιωακείμ Σγουρού

21:00

Οι ήχοι της Ανατολής από την Καππαδοκία μέχρι την Σμύρνη συντροφιὰ με εκλεκτούς μεζέδες.



Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου Βίστωνες,  
(πλατεία Ματσίνη)

21:00

## Παραδοσιακό και λαϊκό γλέντι με το μουσικό σχήμα «Πλατάνου»



Στέκι Συλλόγου Ποντίων Χορευτών  
Ξάνθης «Τραντέλλενες», πάρκο Λιμνίου

21:00

Παραδοσιακό ποντιακό γλέντι με τους Γιώργο Ορφανίδη (τραγούδι), Αλέξη Παρχαρίδη (τραγούδι), Αντώνη Νικηφορίδη (λύρα), Κώστα Τσαρμαντίδη (νταούλι) και τα παιδιά του συλλόγου Μιχάλη Θεοχαρίδη (τραγούδι), Γιώργο Καπαγερίδη (λύρα), Μιχάλη Μαυρόπουλο (λύρα) και Νεκτάριο Κανδυλίδη (πλήκτρα).

Στέκι Συλλόγου Εβριτών Ξάνθης,  
πάρκο Λιμνίου.

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με την ορχήστρα του Γιώργου Μίγγου. Κρουστά - τραγούδι: Χριστίνα Μίγγου, στο βιολί ο Θεόδωρος Καρατζόγλου.



## Τρίτη 5 Σεπτεμβρίου

Κεντρική Σκηνή - Πλατεία Μητροπόλεως

20:30

### Βραδιά Λαογραφίας



**Τ**α φιλοξενούμενα χορευτικά και τα χορευτικά συγκροτήματα των λαογραφικών συλλόγων της πόλης μας, θα χορέψουν χορούς από διάφορες περιοχές της Ελλάδας. Τα συγκροτήματα συνοδεύει μουσικά η «Μπάντα Τέτοια».

Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης  
09:00

## Ημερίδα στα πλαίσια του έργου Tramir



Στα πλαίσια του έργου Tramir, ενός μουσικού δω-  
ματίου για την ανακάλυψη, μάθηση και αλληλεπί-  
δραση με τα ελληνικά μουσικά όργανα και χορούς,  
θα πραγματοποιηθεί ημερίδα για την προβολή των  
αποτελεσμάτων του. Συντελεστές του έργου από  
τη Φιλοπρόοδη Ένωση Ξάνθης που φιλοξενεί την  
εφαρμογή του, το Δημοκρίτειο Πανεπιστήμιο Θρά-  
κης και την εταιρεία Bookscanner θα μιλήσουν για  
την καινοτόμο αυτή προσέγγιση της ελληνικής πολι-  
τιστικής κληρονομιάς.

Οργάνωση: ΦΕΞ - ΔΠΘ - Bookscanner

Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης,  
Αγ. Γεωργίου 1, Αυλή

18:30

## Παιδική εκδήλωση «Ένας Σκόρος στο Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης»

Το Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης προσκαλεί τα  
παιδιά ηλικίας 8-12 ετών, να ανακαλύψουν μέσα  
από παιχνίδια περίπου μιας ώρας, το αρχοντικό Χα-  
σιρτζόγλου (σημερινό κτήριο Λυκείου των Ελληνί-  
δων Ξάνθης). Τα παιδιά αναζητούν μέσα από ένα  
παραμύθι και βιωματικές δράσεις σημάδια από τους  
ανθρώπους και τις διαφορετικές χρήσεις του αρχο-  
ντικού, αρχική και σημερινή.

Η δράση πραγματοποιείται και ως εκπαιδευτικό  
πρόγραμμα για τάξεις Δημοτικού σε όλη τη διάρκεια  
της σχολικής χρονιάς.





Θεματικό Πάρκο Λιμνίου

19:00

## Παιδική εκδήλωση «Ο Κόσμος Αλλάζει, αν Αλλάξεις Εσύ!»

Η Μεγάλη Οικογένεια της Ευρώπης, σε καλεί να αναλάβεις δράση απέναντι στις διακρίσεις, μαθαίνοντας βασικές αρχές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και φυσικά των δικαιωμάτων του παιδιού! Όλα αυτά, μέσα από ένα μοναδικό επιδαπέδιο παιχνίδι... Γιατί ποιος είπε ότι δεν μπορούμε να περάσουμε καλά μαθαίνοντας;

Επιμέλεια: Παναγιώτης Μπαρδάκης, επικεφαλής EUROPE DIRECT AM-Θ

Οργάνωση: Εργαστήρι Δημιουργικής Απασχόλησης του ΙΘΤΠ

Είσοδος ελεύθερη



Στέκι Συλλόγου Μικρασιατών Ν. Ξάνθης, οδός Ιωακείμ Σγουρού

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με μουσικές από όλη την Ελλάδα και αυθεντικές λικουδιές και εδέσματα της ανατολής.



Στέκι Συλλόγου Ποντίων Χορευτών Ξάνθης «Τραντέλλενες», πάρκο Λιμνίου

21:00

Παραδοσιακό ποντιακό γλέντι με τους Γιώργο Ορφανίδη (τραγούδι), Γιάννη Τσιτιρίδη (τραγούδι), Αντώνη Νικηφορίδη (λύρα), Κώστα Τσαρμαντίδη (νταούλι) και τα παιδιά του συλλόγου Μιχάλη Θεοχαρίδη (τραγούδι), Γιώργο Καπαγερίδη (λύρα), Μιχάλη Μαυρόπουλο (λύρα) και Νεκτάριο Κανδυλίδη (πλήκτρα).

Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου Βίστωνες, (πλατεία Ματσίνη)

21:00

## Παραδοσιακό και λαϊκό γλέντι με το μουσικό σχήμα «Πλατάνου»



Στέκι Συλλόγου Εβριτών Ξάνθης, πάρκο Λιμνίου.

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με την ορχήστρα του Νίκου Ζαπάρτα. Στο κλαρίνο ο Βαγγέλης Παπαναστασίου.

## Τετάρτη 6 Σεπτεμβρίου

Κεντρική Σκηνή - Πλατεία Μητροπόλεως

20:30

### Συναυλία Ελένη Δήμου

**Η** φωνή της ιδιαίτερη, η ερμηνεία της ξεχωριστή. Η αγαπημένη ερμηνεύτρια όλων των μεγάλων συνθετών. Η μοναδικότητα της φωνής και η ικανότητα της να αποτυπώνει όσα αποπνέουν οι στίχοι των τραγουδιών της, ενώνει το κοινό διαφορετικών ηλικιών. Ας την απολαύσουμε λοιπόν και ας αφήσουμε να μας ταξιδέψει με την υπέροχη φωνή της, σε μια διαδρομή αγαπημένων τραγουδιών. Πιάνο - μουσική επιμέλεια ο μαέστρος Γιώργος Παγιάτης.



ΟΤΑΝ  
ΕΙΜΑΣΤΕ ΜΑΖΙ  
ΑΣ ΕΙΜΑΣΤΕ  
ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΑ

# Μαζί



Στις  
στιγμές  
μας

Απολαύστε υπεύθυνα

Θεματικό Πάρκο Λιμνίο

18:00

## Κοινωνική Δράση, Ένωση Κυριών Δράμας «To Mobile School Ταξιδεύει»

Η Ένωση Κυριών Δράμας είναι φιλανθρωπικό σωματείο μη κερδοσκοπικού χαρακτήρα, φορέας παροχής υπηρεσιών κοινωνικής φροντίδας. Στόχος αποτελεί η στήριξη, ενδυνάμωση και εμπύκωση ευπαθών κοινωνικών ομάδων και κατ' επέκταση η ευαισθητοποίηση της ευρύτερης κοινωνίας, μέσω κοινωνικής υποστήριξης (συνοδευτικές υποστηρικτικές υπηρεσίες), ψυχολογικής υποστήριξης, νομικής συμβουλευτικής, οικονομικής βοήθειας, εύρεσης εργασίας, φαρμακευτικής και ιατρικής κάλυψης, διανομής ιματισμού, τροφίμων, στέγασης σε κακοποιημένες γυναίκες, φοιτήτριες και άστεγες οικογένειες, διοργάνωσης ημερίδων, ομιλιών και ενημερωτικών εκδηλώσεων. Οι ωφελούμενοι είναι ημεδαποί ή αλλοδαποί, άποροι, άστεγοι, ανασφάλιστοι, θύματα έμφυλης βίας, άγαμες μητέρες, Ρομά, αποφυλακισμένοι, ουσιοεξαρτημένοι, πρόσφυγες και μετανάστες. Το mobile school είναι μία κατασκευή από πτυσσόμενους μαυροπίνακες. Επάνω του τοποθετούνται panels εκπαιδευτικού περιεχομένου (πχ. αριθμητική) και panels συζητήσεων που αφορούν την διαφορετικότητα, την προσωπική υγιεινή, τη σεξουαλικότητα κ.α. Απευθύνεται σε παιδιά Ρομά που ζουν και εργάζονται στο δρόμο, παιδιά που δεν εντάσσονται στις σχολικές κοινότητες ή τείνουν να εγκαταλείπουν το σχολείο σε πρώιμη ηλικία. Μέσω παρεμβάσεων στο δρόμο (street work) η δράση στοχεύει στην επανένταξη στις σχολικές μονάδες, στην εκπαίδευση και επιμόρφωση των παιδιών σε θέματα ατομικής υγιεινής, σεξουαλικής αγωγής κ.α. και παράλληλα στην ψυχολογική τους ενδυνάμωση και στην ανάδειξη των ταλέντων τους. Από τον Μάιο του 2020 ξεκίνησε να προσεγγίζει παιδιά Ρομά που ζουν και εργάζονται σε Καβάλα και Ξάνθη.



Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης,  
Αγ. Γεωργίου 1 (Αφετηρία)

18:30

**Περιήγηση - Ξενάγηση**  
**«Η Ξάνθη που...**  
**προσπερνάμε»**



Το Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης σε συνεργασία με τις «Αλλιιώτικες Προτάσεις» σας προσκαλεί να ανακαλύψετε πόσο όμορφο είναι να περπατάς στην Παλιά Ξάνθη, να μαθαίνεις, να γνωρίζεις, να εξερευνείς... να ανακαλύπτεις την Ξάνθη που προσπερνάμε. Σας περιμένει και φέτος ο καθηγητής Δημήτρης Γκαγκαλίδης... για να την αφουγκρασθούμε και να την νιώσουμε.

Διάρκεια 1 ώρα.

Βασ. Σοφίας, Θεματικό Πάρκο Λιμνίο

18:30

**«Ζυμαρομαστορέματα»**  
**για τους μικρούς μας**  
**φίλους**



Ένα γλυκό ζυμαράκι, φουσκωμένο από νοστιμιά και περπφάνια, σας περιμένει να το πλάσετε, να το κόψετε σε κομμάτια, να το στείλετε για ψήσιμο. Ω! Τι χρυσαφί χρώμα και πόσο ξεροψημένα! Όμως κάτι λείπει να το κάνει ακόμη πιο γλυκό. Τι λέτε να είναι; Μην φορέσετε τα καλά σας, γιατί θα λερωθούμε, φορέστε όμως ένα μεγάλο χαμόγελο, πάρτε μαζί σας την φαντασία σας και ελάτε να ζυμαρομαστορέψουμε μαζί με την κυρία Σουσιάνα...

\*Στο στέκι θα συγκεντρώσουμε σχολικά είδη (τσάντες, τετράδια, σβηστήρες, μαρκαδόρους, μπλοκ ζωγραφικής κ.α.), και θα δοθούν σε άπορες οικογένειες του νομού μας.

Οργάνωση: Σύλλογος Γυναικών Ξάνθης



Πλατεία Διοικητηρίου

19:00

**Ξενάγηση - Ιστορική Περιήγηση: «Ανάμεσα σε Ανατολή και Δύση. Ανακαλύπτοντας την Ξάνθη της ύστερης οθωμανικής εποχής»**



Το ΙΘΤΠ και η αστική μη κερδοσκοπική εταιρεία Ιστοριοτοπίες διοργανώνουν μια ιστορική περιήγηση με θέμα την Ξάνθη της ύστερης Οθωμανικής εποχής. Με οδηγό τον ιστορικό και υποψήφιο διδάκτορα Δημήτρη Καλογιαννίδη θα περπατήσουμε σε διάφορα σημεία του παραδοσιακού οικισμού και θα γνωρίσουμε ορισμένες πτυχές από την ιστορία του. Με τον ιδιαίτερο αυτό τρόπο θα μας δοθεί η δυνατότητα να προσεγγίσουμε τα γεγονότα και τις ιστορικές συνθήκες γύρω από την εξέλιξη της πόλης στα τέλη του 19ου αιώνα και τις αρχές του 20ου, να ανασυστήσουμε όψεις της κοινωνικής ζωής των κατοίκων της και να κατανοήσουμε τους παράγοντες που συνέβαλαν στην ανάδειξη της Ξάνθης σε ένα δυναμικό αστικό κέντρο εκείνης της εποχής.

Πληροφορίες, Δηλώσεις συμμετοχής: Δημήτρης Καλογιαννίδης (τηλ. 6976266393). Μέγιστος αριθμός συμμετεχόντων 25 άτομα. Θα τηρηθεί λίστα προτεραιότητας.

Η συμμετοχή είναι δωρεάν

Θεματικό Πάρκο Λιμνίο

19:00

**Παιδική εκδήλωση «Ζωγραφίζω και κεντώ!»**

Μικροί καλλιτέχνες 8-12 ετών ζωγραφίζουν, χρωματίζουν και κεντούν. Ναι κεντούν! Είναι εντυπωσιακό πως ένα κομμάτι χαρτόνι, μπορεί να μεταμορφωθεί σε έργο τέχνης που θα στολίζει το σπίτι μας ή θα γίνει ένα πρωτότυπο δώρο, και όλο αυτό, με βελόνα και κλωστή! Ελάτε να κεντήσουμε και να ανακαλύψουμε μαζί την χαρά της δημιουργίας. Το μόνο που χρειάζεται να φέρετε είναι το χαμόγελο και την καλή σας διάθεση.

Επιμέλεια: Ανθή Κουρτίδου, εικαστικός και Σταματούλα Δουλγεράκη, παιδαγωγός.

Οργάνωση: Εργαστήριο Δημιουργικής Απασχόληση του ΙΘΤΠ

Είσοδος ελεύθερη



Πολυχώρος Τέχνης και Σκέψης  
«Οικία Μάνου Χατζιδάκι»

19:00

## Μουσική παράσταση ωδείου «Το Εύφωνον»

Στο πρώτο μέρος παρουσίαση των μαθητών του από το κλασικό και το μοντέρνο τμήμα του ωδείου. Στο δεύτερο μέρος της παράστασης θα εμφανιστεί το έντεχνο μουσικό γκρουπ «Βόρεια Συμφωνία» που θα παρουσιάσει ένα μουσικό αφιέρωμα με μελωδίες που αγαπήσαμε από το παρελθόν αλλά και από την σύγχρονη ελληνική μουσική σκηνή. Παίζουν οι μουσικοί: Αναστασία Βαφειάδου - πιάνο. Τάσος Ευδοκίου - κιθάρα. Βασίλης Τριανταφύλλου - κλαρινέτο. Λίτσα Τρακαντζάκη - ακορντεόν. Αναστασία Πίπη - τραγούδι. Άρης Κλωναρίδης - τραγούδι.



.....

Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης,  
Αγ. Γεωργίου 1, Αυλή

20:30

## Παράσταση θεάτρου σκιών «Οι Δημοτικές Εκλογές»



Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης -  
στην αυλή με τα χαμάμ

19:00

## Παιδική διαδραστική παρουσίαση βιβλίου «Καμπούμ... και φύγαμε»

Οι σκέψεις παλεύουν να μπουν σε σειρά. Οι μαθητές του Δ1 του 10ου Δημοτικού Σχολείου Ξάνθης γράφουν, σβήνουν, ξαναγράφουν και ολοένα τα μολύβια τους γίνονται «μικρά». Θέλουν να σας συστήσουν τον διάσημο επιστήμονα κ. Απιθανόπουλο και να αναπτύξουν τη θεωρία του για τα παράλληλα σύμπαντα μέσα από ευφάνταστα παιχνίδια. Μη χάσετε την ευκαιρία λοιπόν. Καμπούμ και σπεύστε να πιάσετε θέση στην ωραιότερη αυλή της παλιάς πόλης. Η εκπαιδευτικός Σοφία Παπαδοπούλου, οι μαθητές της και η συγγραφέας Δήμητρα Πυργελή θα σας περιμένουν για να λύσετε τους γρίφους της διασκέδασης και της ψυχαγωγίας. Ελάτε και δεν θα το μετανιώσετε! Οι μαθητικές συγγραφικές ομάδες των προγραμμάτων βιβλιοδεσμοί παρουσιάζουν το βιβλίο Καμπούμ...και φύγαμε το οποίο κυκλοφορεί από τις εκδόσεις Ευφυές και τα έσοδα διατίθενται στη Φλόγα.



Οργάνωση: ΦΕΞ - Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - βιβλιοπωλείο Πυργελή. Είσοδος ελεύθερη.

.....

Το Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης και ο Θίασος Σκιών «Τα Παραμύθια του Καραγκιόζη» παρουσιάζουν την παράσταση «Οι Δημοτικές Εκλογές». Φθάνουν οι Δημοτικές Εκλογές και ο Μπαρμπαγιώργος κατεβαίνει υποψήφιος Δήμαρχος. Αντίπαλος του ο Διονύσιος. Οι ήρωες του μπερντέ χωρίζονται σε δύο παρατάξεις. Ο Καραγκιόζης είναι ο κομματάρχης του Μπαρμπαγιώργου και ο Χατζηναβάτης του Διονύσιου. Ο καθένας τάζει «λαγούς με πετραχήλια» για να κερδίσει την ψήφο του λαού και την εξουσία. Ποιος όμως θα κερδίσει τη μάχη στις εκλογές του θεάτρου σκιών; Η συνέχεια στο πανί...

Είσοδος: 3 ευρώ

Στέκι Συλλόγου «Αμφέραος»,  
οδός Σηλυβρίας και Ορφέως

21:00

## Ζωντανή ρεμπέτικη βραδιά

Απολαύστε τον μεζέ σας και το γλυκό σας παρέα με αξέχαστα ρεμπέτικα τραγούδια που θα ερμηνεύσουν ζωντανά για εσάς οι αγαπημένοι μας καλλιτέχνες. Στον όμορφο χώρο μας, στη συμβολή των οδών Σηλυβρίας και Ορφέως, θα σας περιμένουμε για να αναπολήσουμε όμορφες στιγμές, αλλά και να τραγουδήσουμε όλοι μαζί αξέχαστα ελληνικά τραγούδια.



Στέκι Συλλόγου Μικρασιατών Ν. Ξάνθης,  
οδός Ιωακείμ Σγουρού

21:00



Τραγούδια της Προποντίδας και της Πόλης. Με μεράκι και αγάπη για τις πατροπαράδοτες γεύσεις οι κυρίες του συλλόγου μαγειρεύουν με συνταγές των γιαγιάδων.

Στέκι Συλλόγου Ποντίων Χορευτών  
Ξάνθης «Τραντέλλενες», πάρκο Λιμνίου

21:00

Παραδοσιακό ποντιακό γλέντι με τους Γιώργο Ορφανίδη (τραγούδι), Γαβρίλο Σιδηρόπουλο (τραγούδι), Αντώνη Νικηφορίδη (λύρα), Χάρης Αθανασιάδη (λύρα), Γιάννη Αντωνιάδη (τύμπανα), Στέλιο Χατζησαββίδη (πλήκτρα) και τα παιδιά του συλλόγου Μιχάλη Θεοχαρίδη (τραγούδι), Γιώργο Καπαγερίδη (λύρα), Μιχάλη Μαυρόπουλο (λύρα).

Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου Βίστωνες,  
(πλατεία Ματσίνη)

21:00

## Παραδοσιακό και λαϊκό γλέντι με το μουσικό σχήμα «Πλατάνου»



Στέκι Συλλόγου Εβριτών Ξάνθης,  
πάρκο Λιμνίου.

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με την ορχήστρα του Καρυοφίλη Δουλουκίτακη.





## Πέμπτη 7 Σεπτεμβρίου

Κεντρική Σκηνή - Πλατεία Μητροπόλεως

20:30

### Συναυλία Νίκος Ζωιδάκης

**Ο** Νίκος Ζωιδάκης έρχεται για μια ακόμη φορά με τον αέρα της Κρήτης στις Γιορτές Παλιάς Πόλης όπου θα μας παρουσιάσει μια συναυλία σαν γλέντι υπό τους ήχους της λύρας και της ορχήστρας του. Ο Νίκος Ζωιδάκης γεννημένος και μεγαλωμένος στα Χανιά ήρθε για πρώτη φορά σε επαφή με τη λύρα σε ηλικία 9 χρονών και με το πρώτο του γλέντι σε ηλικία των 12 χρονών. Από τότε μέχρι και σήμερα είναι αναρίθμητες οι εμφανίσεις του σε Ελλάδα και εξωτερικό. Το 1985 κυκλοφόρησε η πρώτη του δισκογραφική δουλειά και από τότε έχει ηχογραφήσει πάνω από 25

δίσκους και cd ανάμεσα στα οποία έγιναν 6 πολυπλατινένιοι και 6 χρυσοί δίσκοι. Ο Νίκος Ζωιδάκης μας ταξιδεύει στην Κρήτη με μαντινάδες και τραγούδια από τη δισκογραφία του ενώ θα μας κάνει και μια βόλτα με μουσικές από όλη την Ελλάδα αλλά και επιτυχίες μεγάλων Ελλήνων συνθετών. Μας καλεί να γίνουμε όλοι μια μεγάλη παρέα σε μια ανεπανάληπτη βραδιά φυσικά με την προσωπική του σφραγίδα.



Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

18:30

## Ξενάγηση στον παραδοσιακό οικισμό



Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.

Αμφιθέατρο Κεντρική πλατείας

18:30



Τα τμήματα χορευτικής γυμναστικής και χορωδίας του Κοινωνικού Κέντρου «Σταύρος Χαλιορής» παρουσιάζουν το έργο τους.

Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης,  
Αγ. Γεωργίου 1. (Αυλή)

18:30

## Ενημερωτική δράση «Ζάχαρη, γλυκιά ιστορία! Τα παιδιά σε ρόλο... ντετέκτιβ



Το Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης σε συνεργασία με το μέλος του, Κλινική Διαιτολόγο – Διατροφολόγο Θεοδώρα Βομβαρδά, Msc, καλεί τους μικρούς αλλά τους μεγάλους να ενημερωθούν για την ζάχαρη στη διατροφή. Μέσα από συζήτηση και έρευνα, οι μικροί μας φίλοι θα «χτίσουν» την δική τους γνώμη σχετικά με τον ρόλο της ζάχαρης στη διατροφή τους.

Εκπλήξεις μετά το πέρας της εκδήλωσης.

Θεματικό Πάρκο Λιμνίου

19:00

**Παιδική εκδήλωση  
«Ρομποτικό ποδόσφαιρο»**



Μικροί μαθητές από **5 έως 18 ετών** θα ξεναγηθούν, με διάφορα project εκπαιδευτικής ρομποτικής (ρομποτικό ποδόσφαιρο), στο έργο και τις δράσεις των **«RoboSpecialists»**, οι οποίοι εντασσόμενοι στα εργαστήρια του Ιδρύματος, στεγάζονται πλέον στους χώρους του. Σκοπός της δράσης είναι να κατανοήσουν όσοι θα συμμετάσχουν, πώς η διασκέδαση και το παιχνίδι συνδυάζονται με την γνώση, και να αποκτήσουν το έναυσμα για την ενασχόληση με τον μαγικό κόσμο της τεχνολογίας και τον προγραμματισμό! Η Ρομποτική συνδυάζεται με την τέχνη, καθώς αυτοματισμοί δημιουργούν σχήματα και ζωγραφιές που τελειοποιούνται στην συνέχεια από την φαντασία των παιδιών.

Επιμέλεια: Γιάννης Παναγιώτης, Βασίλης Κόκκινος.

Οργάνωση: Εργαστήρι Ρομποτικής «RoboSpecialists» του ΙΘΤΠ. Είσοδος ελεύθερη.

Νεανική Σκηνή - Βασ. Σοφίας και Ύδρας

20:00

**Συναυλία  
«Εκείνη και Εκείνοι»**



Ένα group με ιδιαίτερη αδυναμία στην έντεχνη και ροκ μουσική. Δραστηριοποιούνται σε όλη την Ελλάδα μεταφέροντας σε όσους περισσότερους ανθρώπους μπορούν αυτό που για αυτούς είναι όλη τους η ζωή. Τη μουσική. Μην ξεχάσετε να φέρετε το συναίσθημα σας να το συζητήσουμε! Ρίξτε μια μπάλα στο instagram της μπάντας @ekeinh\_kai\_ekeinoi όπως επίσης και στο TikTok: ekeinh\_kai\_ekeinoi! Μαρία Κατηρτζίδου: Φωνή. Παναγιώτης Λαζίδης: Ηλεκτρική κιθάρα φωνή. Βασίλης Πασχαλίδης: πλύκτρα, φωνή. Δημήτρης Ράιος: Ντραμς, φωνή, κιθάρα.

.....

Στέκι Συλλόγου Ποντίων Χορευτών Ξάνθης «Τραντέλλενες», πάρκο Λιμνίου

21:00

Παραδοσιακό ποντιακό γλέντι με τους Γιώργο Ορφανίδη (τραγούδι), Γιώργο Ιωαννίδη (τραγούδι), Αντώνη Νικηφορίδη (λύρα), Κώστα Τσαρμαντίδη (νταούλι) και τα παιδιά του συλλόγου Μιχάλη Θεοχαρίδη (τραγούδι), Γιώργο Καπαγερίδη (λύρα), Μιχάλη Μαυρόπουλο (λύρα) και Νεκτάριο Κανδυλίδη (πλύκτρα).



Σπίτι Πολιτισμού ΦΕΞ

21:00

## Παραδοσιακή βραδιά - χορευτικό εργαστήρι «Μπάντα Τέτοια»

Παίζουν οι μουσικοί: Γκεράκης Τσαρμαντίδης στο κλαρίνο, καβάλι, τσαμπούνα, τραγούδι, Γιώργος Μίκου στο λαούτο, Χάρης Τσιπουρίδης στο βιολί, Μελέτης Παντελίδης στα κρουστά και ο Ηρακλής Ψωμαδόπουλος στη γκάντα

Οργάνωση: ΦΕΞ | Χορευτικό εργαστήρι ΦΕΞ



Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου Βίστωνες,  
(πλατεία Ματσίνη)

21:00

## Παραδοσιακό και λαϊκό γλέντι με το μουσικό σχήμα «Πλατάνου»



COSMOTE

Στέκι Συλλόγου Μικρασιατών Ν. Ξάνθης,  
οδός Ιωακείμ Σγουρού

21:00



Παραδοσιακό γλέντι με μουσικές από όλη την Ελλάδα και αυθεντικές λιχουδιές και εδέσματα της ανατολής.

Στέκι Συλλόγου Εβριτών Ξάνθης,  
πάρκο Λιμνίου.

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με το σχήμα «Καφαντάρδες».

Λύκειο των Ελληνίδων Ξάνθης,  
Αγ. Γεωργίου 1. (Αυλή)

21:30

**Μουσική παραδοσιακή  
εκδήλωση «Χορέψετε,  
χορέψετε τα νιάτα  
να χαρείτε!»**



Το Λύκειο των Ελληνίδων Ξάνθης διοργανώνει πάρτι με την επταμελή ορχήστρα «Οι Μπουκοβίνοι» με πλούσια κοκτέιλ και ποτά. Ελάτε να χορέψουμε κάτω από τους ήχους της γκάιντας, της κιθάρας, των κρουστών, της τρομπέτας, του κλαρίνου και της καβάλας.

Τιμή ποτού 5€



## Παρασκευή 8 Σεπτεμβρίου

Κεντρική Σκηνή - Πλατεία Μητροπόλεως

20:30

### Συναυλία Γιάννης Διονυσίου

**Ο** Γιάννης Διονυσίου είναι ένας από τους πιο ταλαντούχους και ελπιδοφόρους ερμηνευτές της γενιάς του και έχει ξεχωρίσει για το σπάνιο ταλέντο του. Μπορεί να ανταπεξέλθει με άνεση σε όλο το φάσμα του τραγουδιού και ξεχωρίζει τόσο για το αναγνωρίσιμο χρώμα της φωνής του όσο και για την ερμηνευτική του δύναμη. Ένα επιπλέον στοιχείο που τον κάνει ξεχωριστό είναι η μεγάλη έκταση της φωνής του που του δίνει τη δυνατότητα να κινηθεί με άνεση σε όλο το φάσμα του εμπνευσμένου ελληνικού τραγουδιού. Έχει ήδη δώσει τα διαπιστευτήρια του σπάνιου ταλέντου του με τις επιτυχημένες ζωντανές εμφανίσεις του και απολαμβάνει την εμπιστοσύνη σημαντικών καλλιτεχνών που έχουν μοιραστεί μαζί του το έργο τους επί σκηνής. Μετά τις sold out παραστάσεις του τον χειμώνα στην Αθήνα και στην υπόλοιπη Ελλάδα, ο Γιάννης Διονυσίου θα περιοδεύσει στην Ελλάδα για να παρουσιάσει στο κοινό αγαπημένα κλασικά λαϊκά και ρεμπέτικα τραγούδια που τον έχουν καθιερώσει ως πρεσβευτή αυτής της μεγάλης μουσικής μας παράδοσης στο νεανικό κοινό, καθώς και νέα τραγούδια που περιλαμβάνονται στο πρώτο προσωπικό του album που θα κυκλοφορήσει σύντομα και υπογράφουν καταξιωμένοι δημιουργοί.

Οργάνωση: Περιφέρεια Ανατολικής Μακεδονίας και Θράκης.



ΟΤΑΝ  
ΕΙΜΑΣΤΕ ΜΑΖΙ  
ΑΣ ΕΙΜΑΣΤΕ  
ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΑ

# Μαζί



Στις  
στιγμές  
μας

Απολαύστε υπεύθυνα

Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

18:30

## Ξενάγηση στον παραδοσιακό οικισμό



Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.

Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης -  
στην αυλή με τα Χαμάμ

19:00

## Παιδική διαδραστική εκδήλωση βιβλίου «Χαριστική βιβλιοθήκη»

Σας περιμένουν δυο βιβλία γεμάτα με δράση και με έκρηξη φαντασίας. Ελάτε να τα ανοίξουμε μαζί με τον συγγραφέα Δικαίο Χατζηπλή και να γνωρίσουμε ένα σωρό παράξενους ήρωες και τις περιπέτειές τους. Αρκούδοι, ακροβάτες, ιππότες, γιγαντιαίοι χιμπαντζήδες, ταχυδακτυλουργοί, αστροναύτες θα μας συστηθούν μέσα από παιχνίδια, γέλιο, δράση, και πολλούς αυτοσχεδιασμούς. Τα βιβλία του Δικαίου Χατζηπλή κυκλοφορούν από τις Εκδόσεις Πατάκη.

Οργάνωση: ΦΕΞ - Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - βιβλιοπωλείο Πυργελή. Είσοδος ελεύθερη



Θεματικό Πάρκο Λιμνίο

19:00

## Παιδική διαδραστική εκδήλωση «Μαγεία ή Επιστήμη;»

Οι μικροί επιστήμονες 6-11 ετών μπαίνουν στο εργαστήριό τους και ετοιμάζουν τρία εντυπωσιακά πειράματα με απλά υλικά που υπάρχουν σε κάθε κουζίνα. Δημιουργούν τις δικές τους ηφαιστειακές πέτρες, τα δικά τους φανταστικά ψαράκια και τα δικά τους χρωματιστά αστέρια! Μέσω της βιωματικής και ανακαλυπτικής μάθησης τα παιδιά έρχονται σε μία επαφή με την φυσική και την χημεία ανακαλύπτοντας μόνα τους: Είναι μαγεία ή Επιστήμη; Καλούμε λοιπόν όλους αυτούς τους μικρούς επιστήμονες να πειραματιστούν και να διασκεδάσουν μαζί μας!

Επιμέλεια: Κλεονίκη Κεσίδου, Άρτεμις Μισυρλή, Ελένη Κεχαγιά (παιδαγωγοί)

Οργάνωση: Εργαστήρι Δημιουργικής Απασχόληση του ΙΘΤΠ. Είσοδος ελεύθερη





Υπαίθριο Δημοτικό Αμφιθέατρο  
(κεντρικής πλατείας)

20:30

## Θεατρική παράσταση «Κ.Α.Π.Η. και... ψύχραιμοι» της Μαρίας Κίτρα

Το 2ο Γυμνάσιο Ξάνθης, παρουσιάζει την προσπάθεια μαθητών μαθητριών και εκπαιδευτικών στις εκδηλώσεις των Γιορτών Παλιάς Πόλης. Η παράσταση εντάσσεται στο Πρόγραμμα Σχολικών Δραστηριοτήτων που υλοποιήθηκε στο σχολείο μας με τίτλο «Θεατρικές Διαδρομές» και συμμετέχουν μαθητές και μαθήτριες της Β' Γυμνασίου. Η υποκριτική δεινότητα, ο αυτοσχεδιασμός αλλά και η όλη διαχείρισή της παράστασης από τα παιδιά μας σε αυτή τη μικρή ηλικία όχι μόνο αποτέλεσε έκπληξη για όλους μας, αλλά αποδεικνύει ταυτόχρονα την αγάπη τους για τη συγκεκριμένη δράση και τις τεράστιες δυνατότητές τους όταν υπάρχει όρεξη και ενθουσιασμός. Η Διεύθυνση, όλος ο Σύλλογος Διδασκόντων και ο Σύλλογος Γονέων και Κηδεμόνων είναι περήφανοι για το έργο των υπεύθυνων καθηγητριών του προγράμματός μας, Ελευθερίας Αλεξιάδου, Καλλιόπης Μορβάκη και Φλωρεντίας Μπίλια και φυσικά για τα παιδιά μας και το αποτέλεσμα της εξαιρετικής δουλειάς που πραγματοποιήθηκε και που θα απολαύσουμε.



Θεματικό Πάρκο Λιμνίο

20:30

## Παράσταση θεάτρου σκιών από τον θίασο «Τα παραμύθια του Καραγκιόζη» «Ο Καραγκιόζης και το πιθάρι»



Όλος ο κόσμος του μπερντέ σχολιάζει τη βεζυροπούλα. Λένε πως έχει πολλούς αγαπητικούς που πηγαиноέρχονται στο σεράι. Ο πατέρας της γίνεται έξαλλος. Πώς θα τιμωρηθούν όλοι αυτοί που είναι ερωτευμένοι με την κόρη του; Η λύση είναι μία. Θα τους κλείσουν μέσα σ' ένα πιθάρι. Μετά θα τους αναλάβει ο Βεληγκέκας. Ο Καραγκιόζης βλέπει τους υποψήφιους μνηστήρες να περνούν. Θα τους βοηθήσει να μην κλειστούν στο πιθάρι ή θα πέσει κι αυτός στην παγίδα;  
Η συνέχεια στο πανί...

Σπίτι Πολιτισμού ΦΕΞ

21:00

## Παραδοσιακή βραδιά - χορευτικό εργαστήρι «Μακεδονική βραδιά με χάλκινα»



Παίζουν οι μουσικοί: Αλέξανδρος Παπαγεωργόπουλος, κλαρίνο. Θοδωρής Σιταράς, τρομπέτα. Γιώργος Δελπολάνης, τρομπέτα. Κίμων Τερζίδης, ακορντεόν. Στάθης Παρασκευόπουλος, γκράν κάσα  
Οργάνωση: ΦΕΞ | Χορευτικό εργαστήρι ΦΕΞ

Στέκι Συλλόγου Μικρασιατών Ν. Ξάνθης,  
οδός Ιωακείμ Σγουρού

21:00



Οι ήχοι της Ανατολής από την Καππαδοκία μέχρι την Σμύρνη συντροφιά με εκλεκτούς μεζέδες.

Στέκι Συλλόγου Ποντίων Χορευτών  
Ξάνθης «Τραντέλλενες», πάρκο Λιμνίου

21:00

Παραδοσιακό ποντιακό γλέντι με τους Γιώργο Ορφανίδη (τραγούδι), Κώστα Καλούση (τραγούδι), Αντώνη Νικηφορίδη (λύρα), Κώστα Τσαρμαντίδη (νταούλι) και τα παιδιά του συλλόγου Μιχάλη Θεοχαρίδη (τραγούδι), Γιώργο Καπαγερίδη (λύρα), Μιχάλη Μαυρόπουλο (λύρα) και Νεκτάριο Κανδυλίδη (πλήκτρα).

Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου Βίστωνες,  
(πλατεία Ματσίνη)

21:00

## Παραδοσιακό και λαϊκό γλέντι με το μουσικό σχήμα «Πλατάνου»

Στέκι Συλλόγου Εβριτών Ξάνθης,  
πάρκο Λιμνίου.

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με το μουσικό σχήμα «Θράξιον». Τους Θράξιον αποτελούν οι: Γιάννης - Ραφαήλ Λαγκάνης στη γκάιντα, Γιάννης Παπαχατζάκης στο λαούτο και τραγούδι, Χρήστος Κακατάτσιος στο ακορντεόν, Κώστας Αρβανιτίδης στα κρουστά και Βάνια Καραμπιγίκη στο τραγούδι.

Πλατεία Μητροπόλεως.

Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου «Κάβειροι»

23:00

## Βραδιά disco





**Ξάνθη**

**Γιορτές**

**Παλιάς Πόλης**

**2023**

Old Town Festival of Xanthi

## Σάββατο 9 Σεπτεμβρίου

Κεντρική Σκηνή - Πλατεία Μητροπόλεως

20:30

### Συναυλία με τους «Λάχνισμα»

**Ο**ι «Λάχνισμα» είναι μία μπάντα που δραστηριοποιείται στα μουσικά δρώμενα της πόλης τα τελευταία πέντε χρόνια. Με δικές τους συνθέσεις αλλά και αγαπημένες διασκευές έχουν περάσει από όλα τα μουσικά στέκια της πόλης. Ο Κώστας Παναγιώτου στο τραγούδι, ο Τάσος Καουσολίδης στην κιθάρα, ο Κυριάκος Αμαξόπουλος στο μπάσο και ο Γιώργος Τζεμπραλίδης στα τύμπανα είναι έτοιμοι να ξεσπώσουν με τον ήχο τους το κοινό.



22:00

### Συναυλία Δήμος Αναστασιάδης

**Μ**ετά το «μαγικό» δέσιμο που είδαμε να δημιουργείται ανάμεσα στον Δήμο και την Ελέανα Βραχάλη, με αποτέλεσμα το εκπληκτικό «Δρόμο επικίνδυνο», δεν μπορούμε παρά να περιμένουμε το πιο συναρπαστικό summer tour του φετινού καλοκαιριού!

Ο χαρισματικός καλλιτέχνης που ξεχωρίζει για την ερμηνεία, την ενέργεια και το πάθος του, θα μας ταξιδέψει σε ένα διαφορετικό καλοκαιρινό μουσικό ταξίδι κάτω από τα αστέρια, ξεδιπλώνοντας παράλληλα το αστείρευτο ταλέντο του φωνητικά αλλά και μέσα από την σκηνική του παρουσία.

Μαζί του η κερκτική Nafsica η οποία θα συνοδεύσει τον Δήμο Αναστασιάδη στο live με την δική της δροσερή και δυναμική παρουσία και παράλληλα θα προετοιμάζει την ατμόσφαιρα για μια εκπληκτική συναυλία.





## We value, we create, we connect...

The world needs to connect. **COSMOTE e-Value** is an **outsourcing Contact Center** that connects the world, adding value to every interaction and thus delivering **outstanding customer experiences**. We provide multiple business Solutions and help customers connect with brands, serving a wide range of Industries. We invest in our people and advanced technological infrastructure, exceeding every expectation.



[www.cosmote-evalue.gr](http://www.cosmote-evalue.gr)

 **COSMOTE**  
**e-value**  
..... your contact partner

Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

10:00

## Ξενάγηση στον παραδοσιακό οικισμό



Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.

.....

Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης,  
Αγ. Γεωργίου 1 (Αυλή)

11:00

## Παιδική εκδήλωση «Επιτραπέζια Παιχνίδια»



Το Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης προσκαλεί τα παιδιά ηλικίας 7-12 ετών να παίξουν με αγαπημένα επιτραπέζια παιχνίδια. Παιχνίδια που οξύνουν το νου, προάγουν την συνεργασία, αναπτύσσουν την παρατηρητικότητα και διασκεδάζουν.

Λαογραφικό και Ιστορικό Μουσείο  
Ξάνθης, στην αυλή με τα χαμάμ

11:00

## «Τα παιδιά ζωγραφίζουν στην παλιά πόλη»

Φοράμε πρόχειρα ρούχα ζωγραφίζουμε...Το εργαστήρι ζωγραφικής της ΦΕΞ οργανώνει κάθε χρόνο ένα ενδιαφέρον πρόγραμμα για μικρές ηλικίες, όπου με την καθοδήγηση του εκπαιδευτή, γνωρίζουν τον χώρο των εικαστικών τεχνών, χρησιμοποιώντας παραδοσιακά αλλά και σύγχρονα μέσα. Στο τμήμα οι μικροί μας θα γνωρίσουν ακόμη την τέχνη και την τεχνική της φωτογραφίας, χαρακτικής, γλυπτικής. Υπεύθυνη εργαστηρίου: Μαρκέτα Σπανού - πληροφορίες στο τηλ 2541025421

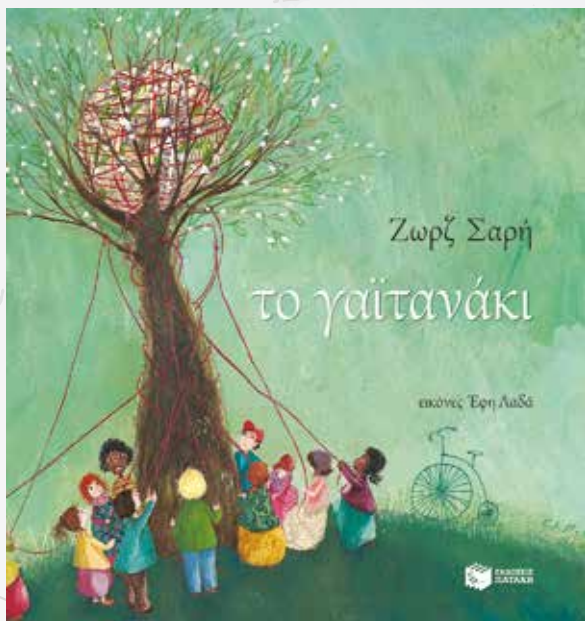
Οργάνωση: ΦΕΞ - Εργαστήριο ζωγραφικής της ΦΕΞ.  
Είσοδος μόνο με προσκλήσεις.



Λαογραφικό και Ιστορικό Μουσείο  
Ξάνθης, στην αυλή με τα χαμάμ

19:00

**Παιδική διαδραστική  
εκδήλωση βιβλίου  
«Το γαϊτανάκι»**



Γιορτάζουμε τα 100 χρόνια από τη γέννηση της Ζωρζ Σαρή με το «Γαϊτανάκι». Το βιβλιοπωλείο Πυργελή, οι εκδόσεις Πατάκη και η ΦΕΞ προσκαλούν μικρούς και μεγάλους στην παρουσίαση του βιβλίου της σε εικονογράφηση της Έφης Λαδά. Μαζί με τον παιδαγωγό-εμπνευστή Δικαίο Χατζηηλή θα γνωρίσουμε σημαντικούς σταθμούς στη ζωή της σπουδαίας συγγραφέως και με έμπνευση από το βιβλίο της θα παίξουμε, θα αυτοσχεδιάσουμε και θα φτιάξουμε έναν κύκλο που «ολόκληρη τη Γη μας θ' αγκάλιαζε, θαρρώ» εσείς θα λείπετε από την παρέα μας;  
Οργάνωση: ΦΕΞ - Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - βιβλιοπωλείο Πυργελή. Είσοδος ελεύθερη

Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

18:30

**Ξενάγηση  
στον παραδοσιακό οικισμό**



Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.

Παλιά Πόλη

20:30

**Αφροβραζιλιάνικα  
κρουστά**



Η μπάντα των Αφροβραζιλιάνικων κρουστών του Λυκείου των Ελληνίδων Ξάνθης «Μπαντινάδα» θα περιδιαβεί τα σοκάκια και τα στέκια της Παλιάς Πόλης.

Σπίτι Πολιτισμού ΦΕΞ

21:00

## Παραδοσιακή βραδιά - χορευτικό εργαστήρι



Το χορευτικό εργαστήρι κλείνει τις γιορτές της παλιάς πόλης στο στέκι του με μουσικές και χορούς από όλη την Ελλάδα. Οργάνωση: ΦΕΞ | Χορευτικό εργαστήρι ΦΕΞ

Στέκι Συλλόγου Μικρασιατών Ν. Ξάνθης,  
οδός Ιωακείμ Σγουρού

21:00



Παραδοσιακό γλέντι με μουσικές από όλη την και αυθεντικές λικουδιές και εδέσματα της ανατολής.

Στέκι Συλλόγου Ποντίων Χορευτών  
Ξάνθης «Τραντέλλενες», πάρκο Λιμνίου

21:00

Παραδοσιακό ποντιακό γλέντι με τους Γιώργο Ορφανίδη (τραγούδι), Γιώργο Μελισσόπουλο (λύρα), Κώστα Τσαρμαντίδη (νταούλι) και τα παιδιά του συλλόγου Μιχάλη Θεοχαρίδη (τραγούδι), Μιχάλη Μαυρόπουλο (λύρα) και Νεκτάριο Κανδυλίδη (πλήκτρα).

Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου Βίστωνες,  
(πλατεία Ματσίνη)

21:00

## Παραδοσιακό και λαϊκό γλέντι με το μουσικό σχήμα «Πλατάνου»



Στέκι Συλλόγου Εβριτών Ξάνθης,  
πάρκο Λιμνίου

21:00

Παραδοσιακό γλέντι με το μουσικό σχήμα «Οδρύσες». Το συγκρότημα αποτελούν οι Νίκος Παπαδημητρίου γκάιντα - καβάλι - τραγούδι, Σπύρος Κούκος θρακιώτικη λύρα - βιολί, Αλέξανδρος Παπαγεωργόπουλος κλαρίνο, Θοδωρής Κιουπλιώτης λαούτο και Ευάγγελος Πουναρτζόγλου νταούλι.

Πλατεία Μητροπόλεως.

Στέκι Πολιτιστικού Συλλόγου «Κάβειροι»

23:00

## Ποντιακή βραδιά





## Κυριακή 10 Σεπτεμβρίου

Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

10:00

**Ξενάγηση**

**στον παραδοσιακό οικισμό**

Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.

Πλατεία Δημοκρατίας,  
σημείο εκκίνησης

18:30

**Ξενάγηση**

**στον παραδοσιακό οικισμό**

Η διάρκεια της ξενάγησης θα είναι περίπου 90 λεπτά και είναι δωρεάν. Περισσότερες πληροφορίες στη σελ. 5.



ΓΙΟΡΤΕΣ ΠΑΛΙΑΣ ΠΟΛΗΣ  
OLD TOWN FESTIVAL







εκθέσεις | εικαστικά

Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης, ισόγειο, Αγ. Γεωργίου 1

Από την Παρασκευή 1 Σεπτεμβρίου  
και καθ' όλη τη διάρκεια των γιορτών (19:00-21:30)

## Ομαδική έκθεση των μελών του Λυκείου Ελληνίδων Ξάνθης

Ομαδική έκθεση των μελών του, **Κατερίνας Δημητριάδου - Παπαδοπούλου** «Χειροποίητες Καρφίτσες», **Σοφίας Ρώσσογλου** «Χειροποίητο κόσμημα», **Έλενας Δαϊλλίδου** «Θαλασσομαζέματα» και των **ΚΟΙΝΣΕΠ, «ΠΛΕΤΕΝΟ»**, μιας δημιουργικής ομάδας μουσουλμάνων γυναικών της ορεινής Θράκης που δραστηριοποιούνται στα «Χειροποίητα γυναικεία αξεσουάρ και είδη σπιτιού» και των μελών της νεοσύστατης και πολλά υποσχόμενης **ΚΟΙΝΣΕΠ «Εντέχνως»**, των κυριών, **Θωμάς Ζέρβα** και **Μαρίας Λεοντιάδου** «Μακραμέ», **Δέσποινας Λίτσου** «Σύγχρονο Κόσμημα - Κεραμική», **Όλγας Μαγδαλιανίδου** «Κεραμική» και **Λεμονιάς Μπαρτζοπούλου** «Υφαντική». Εμπνευσμένες δημιουργίες, εξαιρετικά έργα φιλότεχνων γυναικών, που αναδεικνύουν και προβάλλουν την παράδοση εφαρμόζοντας παραδοσιακές τεχνικές προσαρμοσμένες στις σύγχρονες ανάγκες και τάσεις.

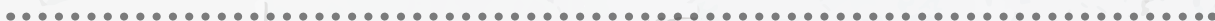


## Λαογραφικό Ιστορικό Μουσείο Ξάνθης - (Αυλή)

Από το Σάββατο 2 Σεπτεμβρίου  
και καθ' όλη τη διάρκεια των γιορτών (19:00)

## Εικαστική Έκθεση της Ανθής Κουρτίδου «Σεργιάνι στα σοκάκια του Μουσείου»

Με βελόνα και κλωστή κτίρια και αρχοντικά της γειτονιάς του Ιστορικού και Λαογραφικού Μουσείου, αποτυπωμένα σε καμβά ζωγραφικής. Ένα σεργιάνι στην γειτονιά του Μουσείου μέσα από μια διαφορετική ματιά... Έργα κεντητικής τέχνης που αφηγούνται ιστορίες με έναν τρόπο μοναδικό! Το μοντέρνο συναντά την παράδοση και το πινέλο την βελόνα...



## Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης, Αγ. Γεωργίου 1 (1ος όροφος)

Από το Σάββατο 2 Σεπτεμβρίου  
και καθ' όλη τη διάρκεια των γιορτών  
(19:00-21:00)

## Έκθεση Παραδοσιακών Ενδυμασιών

Το Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης ανοίγει στο κοινό την «Έκθεση Παραδοσιακών Ενδυμασιών» και καλεί τους Ξανθιώτες και τους επισκέπτες της πόλης να το επισκεφθούν και να θαυμάσουν τη συλλογή του από αυθεντικές ενδυμασίες και πιστά αντίγραφά τους.

**Δημοτική Πινακοθήκη Ξάνθης «Χρήστος Παυλίδης», Ορφέως και Πινδάρου**

**Σάββατο 2 Σεπτεμβρίου**

**Διάρκεια 2-9 Σεπτεμβρίου. Ώρες λειτουργίας 10:00-14:30 & 18:00-23:00**

## Ομαδική έκθεση

**1ος όροφος, Κεντρική αίθουσα: Έκθεση φωτογραφίας με θέμα «Χρόνια της Γλυκιάς Αθωότητας».** Η έκθεση φωτογραφίας σκοπό έχει να ανακαλέσει μνήμες και συναισθήματα. Παράλληλα θα λειτουργεί θεματική έκθεση παλιών αντικειμένων και θα υπάρχει διάδραση, οι επισκέπτες θα έχουν την ευκαιρία να γευθούν τοπικά εδέσματα της πόλης μας. Στον εξωτερικό χώρο θα λειτουργεί έκθεση φωτογραφίας με σύστημα Braille για άτομα με προβλήματα οράσεως όπου θα είναι προσβάσιμος για τα άτομα με ειδικές ανάγκες. Υπεύθυνοι έκθεσης: Θεόδωρος Γιαννόπουλος - Τάνια Καπετανοπούλου. Με την στήριξη των ενεργών πολιτών της πόλης μας.



**Μικρή αίθουσα 1: Έκθεση αγιογραφίας - Γεωργίας Σαρρή**

**Μικρή αίθουσα 2: Έκθεση ζωγραφικής - Αναΐδα Χουρσουντιάν, Μαρία Γαλαζούλα**

### Αύλειος χώρος

- Γλυπτική - Ελένη Κορώνακη-Τσοτανίδου.
- Πυρογραφία - Περικλής Χοντρός.
- Ζωγραφική - Φιλίς Καντούχαρ, Αναστασία Γεωργιτισοπούλου, Χαρά Μπαντίκου, Γαρυφαλλία Μπαρή, Τζέιν Τσαπλίν, Ελευθερία Αλεξιάδου, Ελένη Ψωμαδοπούλου, Όλγα Χαιροπούλου, Παρθένα Ποιμενίδου, Ελπίδα Ευφραιμίδου.
- Καλλιτεχνικές δημιουργίες - Ρούλα Ακρίβου-Γεωργιάδου.
- Σκιτσογραφία, Πυρογραφία - Θεόδωρος Στέργης.
- Κοσμήματα - Παυλίνα Μακρή, Γεωργία Ιντζελέρ, Ντίνα Μώρεα, Ελένα Δακιδού.
- Φωτογραφία - Ευστράτιος Μυλωνάς.
- Πυρογραφία - Σάββας Παυλίδης.
- Κέντημα - Βαλεντίνη Καρρά.
- Ζωγραφική - Τμήματα Ζωγραφικής του Κοινωνικού Κέντρου «Σταύρος Χαλιορής»

**Παλιό Δημαρχείο Ξάνθης**

**Σάββατο 2 Σεπτεμβρίου**

## Έκθεση φωτογραφίας «Προσφύγων Σεβάσματα»

Η έκθεση περιλαμβάνει κειμήλια (Ιερές Εικόνες, Ιερά Σκεύη, Ιερά Ευαγγέλια), τα οποία έφεραν οι πρόσφυγες εκ Μικράς Ασίας και Πόντου στην νέα Πατρίδα. Έχουν αποτυπωθεί φωτογραφικά 36 εκθέματα από προσφυγικές ενορίες της Ιεράς Μητροπόλεώς μας, τα οποία εκτίθενται για να γίνει γνωστό ένα μέρος της πολύτιμης πολιτιστικής κληρονομιάς του προσφυγικού ελληνισμού.

Οργάνωση: Ιερά Μητρόπολη Ξάνθης.

Διάρκεια έκθεσης 2-9 Σεπτεμβρίου. Ώρες λειτουργίας 10:00-14:30 και 18:00-23:00



**Αίθουσα της Εμπορικής Λέσχης Ξάνθης Κονίτσης 11 και Βασ. Κων/νου 44**  
Κυριακή 3 έως Κυριακή 10 Σεπτεμβρίου (19:30 -23:00)

## Ομαδική έκθεση

- Έκθεση με έργα ξυλογλυπτικής τέχνης του Ξανθιώτη **Θόδωρου Γιαννόπουλου** με θέμα «Ξύλινα Σπαθιά».
- Έκθεση με έργα κεντητικής τέχνης του περασμένου αιώνα της **Αικατερίνης Μασνεϊκούδη - Νικολαΐδου**, εν ζωή κατοίκου Ξάνθης καταγόμενη από την Αδριανούπολη Ανατολικής Θράκης, με τίτλο «Άγγελοι Μεταξοκεντημένοι».
- Παιδική έκθεση ζωγραφικής των μαθητών του **εργαστηρίου «Κρυωνάς»**. Σας προσκαλούμε να θαυμάσετε τους μικρούς ζωγράφους της πόλης μας.



**Ίδρυμα Θρακικής Τέχνης και Παράδοσης**  
**«Καπναποθήκη Π» Αίθουσα «Βιργινία Τσουδερού»**

Από τη Δευτέρα 4 έως Παρασκευή 8 Σεπτεμβρίου (17:30-20.30)

## Έκθεση εικαστικών «Διέξοδος 2022-23»



Η έκθεση των έργων των καθηγητών και μαθητών των τμημάτων του ΙΘΤΠ θα δώσει τη δυνατότητα στους επισκέπτες να αποτιμήσουν την ποιότητα της παρεχόμενης εκπαίδευσης, να ενημερωθούν από τους καθηγητές για τα τμήματα της επόμενης ακαδημαϊκής χρονιάς και να ξεναγηθούν στα προηγμένα και άρτια εξοπλισμένα εργαστήρια του ΙΘΤΠ.

Εικαστικοί: Καθηγητές και μαθητές των τμημάτων του Ιδρύματος Θρακικής Τέχνης κ Παράδοσης  
Ώρες λειτουργίας: 17.30-20.30. Διάρκεια έκθεσης: 4/9 έως 8/9

Οργάνωση: ΙΘΤΠ. Είσοδος ελεύθερη.





# Συμμετέχουν

## Αδέσποτοι Φίλοι Ξάνθης

Ο Πολιτιστικός Περιβαλλοντικός Ζωοφιλικός σύλλογος «Αδέσποτοι Φίλοι Ξάνθης» ιδρύθηκε τον Σεπτέμβριο του έτους 2016 και συμμετέχει για έβδομη συνεχή χρονιά στις Γιορτές Παλιάς Πόλης Ξάνθης. Σας προσκαλεί στο στέκι του στην περιοχή του Λιμνίου, έναντι του ξενοδοχείου Ξενία, για να απολαύσετε δροσερά ποτά, καλοκαιρινά κοκτέιλς και αναψυκτικά. Ο σύλλογος δραστηριοποιείται με τις συνδρομές των μελών του και οι δράσεις του κινούνται γύρω από τον πολιτισμό, τη φύση και τα ζώα και κυρίως τα αδέσποτα ζώα της πόλης μας.

## Άνοιξη

Ο σύλλογος «Άνοιξη» λαμβάνει και φέτος μέρος στις Γιορτές, στο γνωστό πλέον στέκι της πλατείας της εκκλησίας Παμμεγίστων Ταξιαρχών (Καβάκι). Το στέκι θα λειτουργήσει και πλάι ως ταβερνάκι στον ωραίο και ανακαινισμένο χώρο της πλατείας και καλούμε όλους τους φίλους Ξανθιώτες και μη, να γευθούν τα ωραία φαγητά που θα ετοιμάσει ο Σύλλογος και θα διασκεδάσουν με την ωραία ζωντανή μουσική.

## Π.Α.Σ Αντίκας

Ο Πολιτιστικός Αθλητικός Σύλλογος Αντίκας λαμβάνει φέτος για τρίτη φορά μέρος στις Γιορτές, στο στέκι οπού εδρεύει ο σύλλογος στη Χασιρτζόγλου 8. Παρακαλούμε περάστε να γνωρίσετε το μικρό μας παράδεισο πολιτισμού και διασκέδασης.

## Ο Αμφέραςος

Ο Σύλλογος Κιμμερίων «Ο Αμφέραςος» συστήθηκε το 2009 σαν ένα παραδοσιακό ζαχαροπλαστείο στην καρδιά της Παλιάς Πόλης, έχοντας τη φιλοσοφία των ζαχαροπλαστείων της παλιάς εποχής και έχει κερδίσει τις εντυπώσεις. Στη συμβολή των οδών Σηλυβρίας και Ορφέως, σας προσκαλούμε να δοκιμάσετε τις αυθεντικές γεύσεις των χειροποίητων παραδοσιακών – και όχι μόνο – γλυκών, που φτιάχνουν καθημερινά τα μέλη του συλλόγου. Για τους πιο μερακλήδες

και πεинаσμένους, ο σύλλογος προσφέρει τσίπουρο και κρασί μαζί με μία ποικιλία κλασικών μεζέδων. Η ατμόσφαιρα γίνεται ακόμη πιο όμορφη με τις μουσικές που μας ταξιδεύουν πίσω στο χρόνο, με ελληνικό ρεμπέτικο αλλά και με σημερινά έντεχνα ακούσματα. Ένα ταξίδι που θα ξυπνήσει μνήμες από τα παιδικά μας χρόνια, δημιουργώντας ταυτόχρονα τα πιο όμορφα και νοσταλγικά συναισθήματα, είναι έτοιμο να ξεκινήσει...

## Απαράδεκτοι

Δώστε μαζί μας το φιλί της ζωής στην πόλη που ακόμα κοιμάται. Πιείτε λίγη από την «τρέλα μας». Πάρτε ένα μεζέ από το «κέφι μας» και τα υπόλοιπα θα έρθουν μόνα τους. Η περιπλάνησή σας στα σοκάκια της Παλιάς Ξάνθης περνάει και από το στέκι των «Απαράδεκτων», Ορφέως και Παλαιολόγου γωνία (λίγο πιο πάνω από το παλιό Δημαρχείο, αριστερά).

## Αθλητικός - Μορφωτικός Σύλλογος «Άτλας Σελίνου»

Σας προσκαλούμε να διασκεδάσετε μαζί μας με καλό φαγητό και ζωντανή παραδοσιακή και λαϊκή μουσική κάθε βράδυ στο χώρο του Λημνίου (απέναντι από το Σύλλογο «Εβριτών»).

## Οι Βάτραχοι

«Για Κούμπα Λίμπρε, Μοχίτο, Βατραχίτο, Βάτραχος θα γίνω κι εγώ».

Σας περιμένουμε και φέτος στο πιο νεανικό στέκι της Ξάνθης! Δροσερά ποτά, μοναδικά κοκτέιλ, άφθονο Βατραχίτο και αγαπημένη μουσική συνθέτουν τα όμορφα βράδια στις γιορτές Παλιάς Πόλης. Ραντεβού στο αγαπημένο σημείο της Παλιάς Ξάνθης, Πινδάρου 1, δίπλα στο εκκλησάκι της Ζωοδόχου Πηγής.



## Βίστωνες

Καλωσορίζουμε τους φίλους και τις φίλες του Πολιτιστικού Συλλόγου Βίστωνες στις εκδηλώσεις της 32ης περιόδου των Γιορτών Παλιάς Πόλης 2023, στα στενά δρομάκια της Παλιάς Ξάνθης, όπου τα στέκια των συλλόγων προσφέρουν φαγητό και ποτό, γεμίζοντας τον αέρα με αρώματα και μελωδίες.

Εμείς με τη σειρά μας σας περιμένουμε στην πλατεία Ματσίνη, όπου θα έχουμε την χαρά να σας φιλοξενήσουμε στο δικό μας στέκι. Καθημερινά, το μουσικό σχήμα «Πλατάνου» θα δίνει τον ρυθμό με τη μουσική του, ενώ εμείς θα σας προσφέρουμε γευστικό φαγητό και ποτό για να χορτάσετε και να δροσιστείτε. Φυσικά, δεν θα λείπει το κέφι και ο χορός κάτω από τον εμβληματικό πλάτανο.

## Σύλλογος Εβριτών Ξάνθης

Ο «Σύλλογος Εβριτών Ξάνθης - Φορέας μελέτης και ανάδειξης Θρακικού Πολιτισμού», μέλος της Πανελληνίας Ομοσπονδίας Θρακικών Σωματείων, ιδρύθηκε το 1996 στην πόλη μας από μια ομάδα Ξανθιωτών, με Εβρίτικη καταγωγή, με κοινές ανησυχίες και προβληματισμούς. Από την ίδρυσή του συμμετέχει ανελλιπώς στις Γιορτές Παλιάς Πόλης, συνεισφέροντας στο θεσμό με το δικό του ξεχωριστό τρόπο. Έτσι και φέτος σας περιμένει στο στέκι του, απέναντι από το Ξενία στη διασταύρωση του Κολυμβητηρίου και σας υπόσχεται πολύ χορό, εκλεκτό φαγητό και πολλές εκπλήξεις. Κάθε βράδυ μουσικά σχήματα θα παίζουν για σας παραδοσιακή μουσική απ' όλη την Ελλάδα αλλά και τις Αλψιμόντες Πατρίδες, ενώ θα σας προσφέρονται εκλεκτά νωπά κρεατικά και ποτά από επιλεγμένα μαγαζιά της Ξάνθης. Ακόμη δε θα λείπουν τα σουφλιώτικα λουκάνικα και το εβρίτικο τσίπουρο. Αφού περπατήσετε λοιπόν και θαυμάσετε την Παλιά Πόλη, οι Εβρίτες θα σας περιμένουν να κλείσετε τη βραδιά σας γλεντώντας μαζί τους.

## Η Θράκη

Σας περιμένουμε και φέτος στο στέκι μας να φάμε, να πιούμε και όχι να κοιμηθούμε νηστικοί αλλά να γλεντήσουμε παρέα και να χορέψουμε πολύ!!! Έντεκα χρόνια από την ίδρυση του συλλόγου μας και φέτος τιμούμε το όνομά μας με Θρακιώτικες βραδιές όλη την εβδομάδα, με ζωντανές ορχήστρες και μεγάλο χοροστάσι. Βρισκόμαστε Στην αυλή του συλλόγου στην Ύδρας 4.

## Ίδρυμα Θρακικής Τέχνης και Παράδοσης

Είναι ένας μη κυβερνητικός και μη κερδοσκοπικός φορέας που δραστηριοποιείται στο χώρο του πολιτισμού και της εκπαίδευσης. Ιδρύθηκε το 1998, αποβλέποντας στην ανάδειξη του πολιτισμικού κεφαλαίου της περιοχής, με παράλληλη ανάπτυξη των υποδομών στις οποίες στεγάζεται. Στο διάστημα λειτουργίας του, εξελίχθηκε σε πρότυπο πολιτισμικής οντότητας με την υποδειγματική αναστήλωση, αξιοποίηση και διαχείριση διατηρητέων μνημείων της βιομηχανικής κληρονομιάς, με ιστορικό και αισθητικό ενδιαφέρον. Οι ποικίλες δράσεις του Ιδρύματος στεγάζονται σε συγκροτήματα της περιοχής των καπναποθηκών Ξάνθης με συνολική έκταση 2.000 τ.μ. Οι εκθέσεις καταξιωμένων καλλιτεχνών, οι διαλέξεις διακεκριμένων ομιλητών, οι συναυλίες, τα πολυθεματικά σεμινάρια, οι ευκαιρίες ανάδειξης και προβολής Θρακιωτών δημιουργών, οι οργανωμένες παρεμβάσεις σε ευπαθείς πληθυσμιακές ομάδες και οι δραστηριότητες βασισμένες σε επεξεργασμένες παιδαγωγικές παρεμβάσεις προσδιορίζουν αποτελούν τον πυρήνα των δραστηριοτήτων του Ιδρύματος. Η συνεχιζόμενη, άκρως εντυπωσιακή, αύξηση της προσέλευσης του κοινού στις δράσεις του Ιδρύματος, από 2.000 άτομα το 1999 σε 95.000 το 2019 και η συνεχώς αυξανόμενη επισκεψιμότητα της ιστοσελίδας του Ιδρύματος [www.fthrace.gr](http://www.fthrace.gr), υποδηλώνουν την επιτυχία της προσπάθειας που καταβάλλεται, αλλά και της ανταπόκρισης φορέων και κατοίκων της περιοχής στο έργο που παράγεται. Το πολυσχιδές πρόγραμμα συνεργασιών (συνεργασίες με περισσότερους από 700 φορείς συνολικά) και οι σημαντικές παρεμβάσεις στον τομέα του πολιτισμού και της εκπαίδευσης έχουν ως στόχο να εμπλουτίσουν το πνευματικό κεφάλαιο της περιοχής, να συμβάλλουν στην απασχόληση και να ενισχύσουν ευπαθείς κοινωνικές ομάδες.



## Οι Κάβειροι

Η παρέα των Καβείρων δε θα μπορούσε να απουσιάζει από τα δρώμενα των Γιορτών Παλιάς Πόλης. Σας περιμένουμε και φέτος στο στέκι μας, να γιορτάσουμε παρέα με χορό, τραγούδι, ποτό, μυρωδιές και εδέσματα από την υπαίθρια ψησταριά μας!

## Κατασκηνωτές

Γιορτές παλιάς Ξάνθης χωρίς τους πρωτεργάτες Κατασκηνωτές απλά δεν γίνονται. Σας προσκαλούμε για άλλη μια χρονιά στο πλέον πολυμορφικό στέκι που βρίσκεται στην καρδιά της παλιάς πόλης (στη γωνία των οδών Αμοιρίδη και Σγουρού). Όλα είναι εδώ... μεζέδες, ψητά, άφθονο ποτό, cocktails και DJs με δυνατές μουσικές θεματικές βραδιές. Όπως καταλαβαίνετε, το μόνο που απομένει είναι να πάρετε την παρέα σας και να «κατασκηνώσετε» μαζί μας στα γραφικά σοκάκια της παλιάς πόλης. Go Campers! Go Old Town! Καλώς ήλθετε φθινόπωρο!

## Κοινωνικό Κέντρο

### «Σταύρος Χαλιορής»

Είναι μια αστική μη κερδοσκοπική εταιρεία, που λειτουργεί από το 2010 με έδρα το Μαγικό Δήμου Αβδήρων. Αποτελεί όραμα του αείμνηστου Σταύρου Χαλιορής, ιδρυτή του ομίλου «Πλαστικά Θράκης», με στόχο να στηρίξει την τοπική κοινωνία με δραστηριότητες πολιτιστικού, εκπαιδευτικού, ψυχαγωγικού και κοινωνικού χαρακτήρα, οι οποίες απευθύνονται σε παιδιά και ενήλικες. Στις εγκαταστάσεις του Κοινωνικού Κέντρου λειτουργούν:

Για τα παιδιά: Τμήματα Εκπαιδευτικής Ρομποτικής, Τμήματα Πειραμάτων και Ανακύκλωσης, Τμήματα Εκμάθησης Σκακιού, Τμήματα Ζωγραφικής, Τμήματα Χορευτικής Γυμναστικής, Τμήμα Χορωδίας και Εκμάθησης Μουσικών, Τμήμα Δημιουργικής Απασχόλησης, Τμήματα Δημιουργικής Γραφής και Θεατρικής Παιδείας.

Για τους ενήλικες: Τμήμα Παραδοσιακών Χορών, Τμήμα Θεατρικής Παιδείας, Τμήμα Γυμναστικής και Τμήμα Δημιουργικής Γραφής.

Όλες οι προσφερόμενες υπηρεσίες του Κοινωνικού Κέντρου «Σταύρος Χαλιορής» παρέχονται δωρεάν.

## Κρητική

### Αδελφότητα Ξάνθης

«Έφτασε πάλι ο καιρός που θα περνούμε ωραία με τις γιορτές της πόλης μας και με καλή παρέα!!!» Η Κρητική Αδελφότητα Ξάνθης, ένας από τους παλαιότερους συλλόγους της Ξάνθης ιδρύθηκε το έτος 1934 από μόνιμους κατοίκους της Ξάνθης Κρητικής καταγωγής με σκοπό του Συλλόγου την συμβολή στην ανάδειξη, διατήρηση και ανάπτυξη της Κρητικής παράδοσης. Μέσα στα πλαίσια της διάδοσης αυτής παραδίδει δωρεάν μαθήματα κρητικών χορών στα μέλη και τους φίλους της. Η Κρητική Αδελφότητα Ξάνθης, συνεχίζει την παρουσία της στα πολιτιστικά δρώμενα της πόλης και συμμετέχει στις Γιορτές Παλιάς Πόλης, δημιουργώντας το στέκι της στην αυλή του 1ου Δημοτικού Σχολείου. Με κρητική μουσική τα μέλη της Κρητικής Αδελφότητας Ξάνθης σας περιμένουν να διασκεδάσετε μαζί τους και να δοκιμάσετε πεντανόστιμα κρητικά εδέσματα και άφθονο ποτό.

## Λύκειον των Ελληνίδων Ξάνθης

Είναι παράρτημα του Λυκείου των Ελληνίδων Αθηνών και ιδρύθηκε το 1976. Επιδεικνύει αξιόλογο πολιτιστικό έργο στην ακριτική Ξάνθη, έργο που στηρίζεται στον εθελοντισμό και την προσφορά. Αποτελεί θεματοφύλακα της παράδοσης με ανελλιπή παρουσία στα πολιτιστικά δρώμενα, όχι μόνο της Ξάνθης και της Θράκης, αλλά και όλης της Ελλάδας, σε Ευρώπη και Αμερική, όπου έχει κληθεί. Έχει διακόσια μέλη και στα τμήματα του, των ελληνικών παραδοσιακών χορών, χορωδίας ενηλίκων, φιλαγγωσίας, ιστορίας και πολιτισμού, κοπτικής - ραπτικής φοιτούν άτομα όλων των ηλικιών. Διαθέτει επίσης Εκθετήριο Ελληνικής Ενδυμασίας και πλούσια Ιματιοθήκη από 640 φορεσιές. Διοργανώνει εκπαιδευτικές, ενημερωτικές και ψυχαγωγικές συγκεντρώσεις, ομιλίες, εκθέσεις βιβλίων, ζωγραφικής, φωτογραφίας, έργων λαϊκής τέχνης, παραδοσιακού κοσμήματος και εκπονεί δράσεις για τον απόδημο ελληνισμό. Έχει αποσπάσει πολλά βραβεία με σημαντικότερο αυτό της Ακαδημίας Αθηνών και συνεχίζει δυναμικά την πορεία με σκοπό να διατηρήσει όλα αυτά που χαρακτηρίζουν τους Έλληνες και τον Ελληνισμό.

**Ξάνθη**

**Γιορτές**

**Παλιάς Πόλης**

**2023**



## Μικρασιατών Ν. Ξάνθης «Αλψμόντες Πατρίδες»

Το στέκι του συλλόγου βρίσκεται στην οδό Ιωακείμ Σγουρού (στο στενό δίπλα από το καφέ Μπλέ και απέναντι από το εκκλησάκι της Αγίας Παρασκευής). Σε μια ευρύχωρη αυλή σας προσκαλεί να διασκεδάσετε, με αυθεντικές μικρασιάτικες γεύσεις καθώς και με εδέσματα της ώρας τα οποία είναι παρασκευασμένα με αγνές ντόπιες πρώτες ύλες, με σεβασμό και μεράκι.

Καθ'όλη την διάρκεια των γιορτών Παλιάς Πόλης ο σύλλογος Μικρασιατών σε συνεργασία με παραδοσιακό μουσικό σχήμα δημιουργούν μια μοναδική ατμόσφαιρα παραδοσιακού γλεντιού που παραπέμπει σε θύμψες μιας άλλης εποχής. Οι μουσικές από την τουρκόφωνη παράδοση της Καππαδοκίας (που υπήρξε κέντρο του ορθόδοξου χριστιανικού μοναχισμού), μέχρι την κοσμοπολιτική Σμύρνη (της οποίας τα αρώματα συνδυάζουν μοναδικά την Ανατολή με τη Δύση), από τις παρυφές του Πόντου μέχρι την Ήπειρο και από την Μακεδονία και Θράκη μέχρι τα νησιά του Αιγαίου μας όπως επίσης και επιλογές από το ρεμπέτικο και λαϊκό ρεπερτόριο, παρουσιάζονται με τον πλέον αυθεντικότερο και αρτιότερο μουσικό τρόπο από τους χρόνια καταξιωμένους μουσικούς.

## ΝΕΟΛΑΙ®Α

Ο πολιτιστικός σύλλογος ΝΕΟΛΑΙ®Α, συμμετέχει στις Γιορτές Παλιάς Πόλης, για να δώσει το δικό του χρώμα στην πόλη μας. Σας περιμένουμε στην συμβολή των οδών Πινδάρου και Σηλυβρίας με εκλεκτούς μεζέδες και παραδοσιακά ποτά.

## Νέα Γενιά

Η ίδρυση του συλλόγου μας έγινε το καλοκαίρι του 2019 από μια ομάδα φίλων με κοινά ενδιαφέροντα και κοινούς προβληματισμούς. Η ιδέα δημιουργίας του συλλόγου ξεκίνησε από την διαπίστωση ανάγκης της επικοινωνίας και της ψυχαγωγίας που νιώθει και θέλει ο άνθρωπος στην σημερινή εποχή. Στην δύσκολη καθημερινότητα που βιώνουμε, βασικός σκοπός και στόχος του συλλόγου είναι η ηθική εξύψωση των νέων που έχουν έφεση για άθληση και δημιουργία, η ανάπτυξη του πνεύματος της ευγενούς άμιλλας και της αλληλεγγύης μεταξύ τους, στον δρόμο για

ένα καλύτερο αύριο. Στην πλούσια κληρονομία του τόπου μας θέλουμε να συμβάλουμε και στα πολιτιστικά δρώμενα, έτσι λοιπόν με κέφι, όρεξη και διασκέδαση θα έχουμε ενεργή συμμετοχή στις Γιορτές Παλιάς Πόλης και στην παρθενική μας συμμετοχό σας περιμένουμε όλους στο στέκι μας, Αισχύλου & Μητροπολίτου Ανθίμου για να περάσουμε μια αξέχαστη εμπειρία.

## Ξενιτεμένοι

Ο πολιτιστικός σύλλογος Ξενιτεμένοι εδρεύει στην Ξάνθη και ιδρύθηκε το 2008 με σκοπό την διάσωση, διατήρηση και ανύψωση της πλούσιας πολιτιστικής μας κληρονομιάς. Συνεχίζει την παράδοση για άλλη μια χρόνια στις γιορτές παλιάς πόλης Ξάνθης, στο στέκι της πλατείας της εκκλησίας Παμμειγίστων Ταξιαρχών (Καβάκι).

## Π.Α.ΚΕ.ΘΡΑ.

Το Πολιτιστικό Αναπτυξιακό Κέντρο Θράκης θα συμμετέχει στις Γιορτές Παλιάς Πόλης στον χώρο του στην οδό Ματσίνη 13, προσφέροντας όπως κάθε χρονιά, φαγητά μαγειρεμένα από τα μέλη μας και τοπικά ποτά. Σε τρεις από τις βραδιές των ΓΠΠ '23 θα προσφέρονται εδέσματα από τοπικές βορειοελλαδικές κουζίνες.

Παράλληλα και προς τέρψιν των συνδαιτημόνων, θα υπάρχει έκθεση - αφιέρωμα στα τραγούδια (στίχοι και μουσική) του μεγάλου λαϊκού δημιουργού Άκη Πάνου. Καθ' όλη τη διάρκεια των ΓΠΠ θα ακούγονται (σε χαμηλή ένταση) τα τραγούδια του.

## Πρωτοπόροι Λεύκης Ξάνθης

Ο πολιτιστικός και περιβαλλοντικός σύλλογος των «Πρωτοπόρων» Λεύκης, θα είναι έτοιμος και συμμετέχει και φέτος στις Γιορτές Παλιάς Πόλης. Για το λόγο αυτό, δημιούργησε δίπλα στο χαρακτηριστικό μύλο του Λιμνίου έναν ξεχωριστό, φιλόξενο χώρο για να καλύψει και το πολιτιστικό αλλά και το γευστικό ρόλο των γιορτών.



## Πολιτιστικός Σύλλογος Εργαζομένων ΣΕΚΕ

Ο Πολιτιστικός σύλλογος εργαζομένων ΣΕΚΕ όπως κάθε χρόνο έτσι και φέτος στήνει το στέκι του από 2 Σεπτεμβρίου μέχρι 9 Σεπτεμβρίου και υπόσχεται πολύ γλέντι, χορό και τραγούδι. Ελάτε όλοι να γλεντήσουμε παρέα, να ξεφαντώσουμε, να γευτούμε μοναδικούς και εκλεκτούς μεζέδες, να απολαύσουμε μαζί υπέροχες μοναδικές βραδιές, να χαλαρώσουμε και να ξεφύγουμε για λίγο από τα προβλήματα της καθημερινότητας. Θα χαρούμε να σας έχουμε κοντά μας.

## Σύλλογος Γυναικών Ν. Ξάνθης

Ο σύλλογος μας, με την 44χρονη πορεία στην υπεράσπιση και διεκδίκηση των δικαιωμάτων των γυναικών, πιστός στο ραντεβού με την παράδοση και τον πολιτισμό, με χαρά δίνει το παρών του, στις Γιορτές Παλιάς Πόλης.

Σας περιμένουμε στο στέκι μας:

- Καθημερινά από τις 7:00 το απόγευμα μέχρι αργά το βράδυ, για να γευτείτε τα λαχταριστά «Χατσαπούρι» και τα τραγανά «Πιροσκή», από τις έμπειρες γυναίκες του συλλόγου μας.
- Δευτέρα, 4/9/23 και ώρες 18:30-19:30, θα γίνουν μαθήματα «ζυμαρομαστορεμάτων» για τους ενήλικες, άνδρες και γυναίκες, που αγαπούν το ζυμάρι.
- Τετάρτη, 6/9/2023 και ώρες 18:30-19:30, θα γίνουν μαθήματα «ζυμαρομαστορεμάτων» για παιδιά, που θέλουν να δημιουργήσουν ή ... να παίξουν με τα ζυμάρια.

\* Καθ' όλη τη διάρκεια των γιορτών, στο στέκι θα συγκεντρώσουμε σχολικά είδη (τσάντες, τετράδια, σβηστήρες, μαρκαδόροι, μπλοκ ζωγραφικής κ.α.), που θα δοθούν σε άπορες οικογένειες του νομού μας.

## Σύλλογος Γυναικών Γενισιάς Ν. Ξάνθης

Συμμετέχει και φέτος με την παρασκευή και πώληση παραδοσιακών εδεσμάτων (πιροσκή).

## Σύλλογος Σαρακατσάνων Ξάνθης «Ο Λεπενιώτης»

Το Δ.Σ. και τα τρία χορευτικά του Συλλόγου Σαρακατσάνων Ξάνθης, προσκαλούν τα μέλη του συλλόγου, όλους τους Σαρακατσάνους, τους Ξανθιώτες και τους επισκέπτες της όμορφης πόλης μας, στις Γιορτές Παλιάς Πόλης.

Το στέκι μας που βρίσκεται απέναντι από το γήπεδο του Α.Ο.Ξ. οι πεντανόστιμοι μεζέδες, ψημένοι στα κάρβουνα, η ποικιλία ποτών, οι καταξιωμένοι Σαρακατσάνοι καλλιτέχνες και ο φυσικός υπέροχος χώρος, θα σας προσφέρουν πλούσιο παραδοσιακό Σαρακατσάνικο γλέντι ξεχωριστό κάθε βράδυ.

## Σώμα Ελληνικού Οδηγισμού

Το Σώμα Ελληνικού Οδηγισμού είναι εθελοντική οργάνωση νέων μη κερδοσκοπικού χαρακτήρα, με σκοπό τη διαπαιδαγώγηση των παιδιών και των εφήβων ώστε να εξελιχθούν σε υπεύθυνους και συνειδητοποιημένους πολίτες, φορείς δημιουργίας ενός καλύτερου κόσμου. Με δυναμικά προγράμματα, μέσα σε αυτοδιοικούμενες Ομάδες, δίνεται η ευκαιρία στα παιδιά να αναπτύξουν τις ικανότητές τους και με πίστη στις πνευματικές αξίες να εξελιχθούν σε δημιουργικά μέλη της κοινωνίας.

## Σώμα Ελλήνων Προσκόπων

Οι Πρόσκοποι Ξάνθης καλούν όλους τους επισκέπτες να περάσουν αξέχαστες στιγμές μαζί τους μέσα σ' ένα ειδυλλιακό περιβάλλον. Μέσα στο πράσινο, όπως οι αυλές των σπιτιών της παλιάς εποχής στην οδό Βασ. Σοφίας (δίπλα στο ξενοδοχείο Ελισσώ), σε βραδιές που όπως μόνον αυτοί ξέρουν να οργανώνουν.

## Σύλλογος Ποντίων χορευτών «Τραντέλλενες»

Ο σύλλογος Ποντίων Χορευτών Ξάνθης «Τραντέλλενες» σας προσκαλεί στο Λημνίο της Ξάνθης, για ένα μαραθώνιο ποντιακής διασκέδασης.

## Σπάρτακοι 82'

Φέτος συμπληρώνουμε 26 χρόνια παρουσίας και συμμετοχής στις Γιορτές Παλιάς Πόλης. Σας περιμένουμε όλους εσάς τους φίλους μας στο γνωστό στέκι των Σπάρτακων στην αυλή του Παιδικού Σταθμού στη πλατεία Μητροπόλεως με πολύ μουσική και αμείωτο κέφι να γλεντήσουμε και να χορέψουμε όπως παλιά!

## Φιλοπρόοδη Ένωση Ξάνθης

Ο παλαιότερος και πολυπληθέστερος πολιτιστικός φορέας της περιοχής μας, προσφέρει εδώ και επτά δεκαετίες μια ιδιαίτερη γεύση πολιτισμού. Στόχος της είναι να ισορροπεί επιδέξια ανάμεσα στην ποσότητα και την ποιότητα. Να καλύπτει με υψηλή αισθητική τις απαιτήσεις των κατοίκων για εκδηλώσεις. Να φροντίζει τη διατήρηση της παράδοσής μας και τη διάδοση της νεότερης ιστορίας με υποδομές, αξιοπιστία και επιστημονικό υπόβαθρο. Απευθύνεται πρώτα σ' αυτούς που γνωρίζουν ελάχιστα Σ' όσους γνωρίζουν περισσότερα ... και τελευταία, σε όσους γνωρίζουν πολλά και ενδιαφέρονται ειδικά... Απευθύνεται στο νου και την καρδιά της τοπικής κοινωνίας και προσωπικά στον καθένα μας καθώς και στους επισκέπτες της πόλης μέσω του Μουσείου. Ενημερώνει άμεσα 950 μέλη της, 10.000 επισκέπτες στο Μουσείο, περισσότερους από 30.000 επισκέπτες το χρόνο στο σύνολο των καθημερινών σχεδόν εκδηλώσεων, με το έντυπο ετήσιο πρόγραμμα, τις αφίσες, τις προσκλήσεις, το διαδίκτυο, τα δελτία τύπου (περισσότερα από 6.000 e-mail την εβδομάδα και προσκλήσεις στο facebook) και άμεση δημοσίευση από τα Μ.Μ.Ε.

Η συμμετοχή στη ΦΕΞ είναι κάτι παραπάνω από απλή συμμετοχή σ' ένα σύλλογο. Είναι ένας σύγχρονος χώρος συναντήσεων ανθρώπων με κοινά ενδιαφέροντα. Είναι ένας αξιόπιστος φορέας που σέβεται την παράδοση και τροφοδοτεί με ευκαιρίες τη νέα δημιουργία. Είναι ανάπτυξη συνεργασίας, φιλίας, ψυχαγωγίας. Είναι τρόπος που διεκδικείς την ποιότητα ζωής του τόπου σου.





**COSMOTE**







Κέντρο Πολιτισμού Δήμου Ξάνθης  
e-mail: [eventskpx@gmail.com](mailto:eventskpx@gmail.com)  
τηλ. 2541073640 | 2541072554

---

[www.cultureofxanthi.gr](http://www.cultureofxanthi.gr)



Οι εκδηλώσεις θα φωτογραφηθούν και βιντεοσκοπηθούν  
για λόγους προβολής.



ΟΤΑΝ  
ΕΙΜΑΣΤΕ ΜΑΖΙ  
ΑΣ ΕΙΜΑΣΤΕ  
ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΑ

# Μαζί



Στις  
στιγμές  
μας

Απολαύστε υπεύθυνα